

# EL DIA

PERIODICO DE LA MAÑANA

Año II.—Núm. 398

Palma de Mallorca.—Viernes 8 de Septiembre de 1922

Precio: 10 céntimos

## COMENTARIO

### Por Roberto Castrovido

El Ministro de Gracia y Justicia ha anunciado que pronto «La Gaceta» publicará un decreto concediendo amnistía por delitos de imprenta. Más explícitamente, ha declarado el Ministro que con ese decreto el Gobierno manifestará su adhesión al homenaje que los periodistas españoles se proponen tributar a Roberto Castrovido.

Bien está que el Gobierno, por su propio impulso, venga a reconocer que los preceptos que están vigentes para castigar los llamados «delitos de imprenta» son arcaicos y corresponden a tiempos en que la libertad de emitir el pensamiento estaba reducida casi a una mera fórmula. Esos preceptos, en nuestros días, son insostenibles. Si así no fuese, no se apresurarían los gobiernos a conceder, muy frecuentemente, tales amnistías.

Pero, en el caso presente, en el caso que se refiere a Roberto Castrovido, el decreto anunciado viene a ser como una reparación. No recordamos el número de procesos que se siguen contra el ilustre director de «El País». Una multitud de veces ha faltado el maestro de periodistas a los preceptos del Código, del código vigente, y otras tantas el Fiscal de S. M. le ha enredado entre las mallas de la Ley. ¿Ha sido malo Roberto Castrovido? ¿Ha hecho daño? ¿Ha tenido parte en ninguna de las catástrofes nacionales? No, ciertamente. Castrovido ha sido procesado por bueno, por leal, por honrado, porque su conciencia de patriota le ha dictado severos juicios contra cosas y hombres que, siendo fautores de delitos de lesa patria, han sido amparados bajo la alteza del cargo o bajo las ficciones de una responsabilidad que no se ha cumplido nunca.

Roberto Castrovido ha sido uno de los más honrados maestros del periodismo español. Ha tenido en su larga vida profesional cien ocasiones de escalar los puestos más eminentes de la política. Ha podido pasar de la silla de director de «El País» a la poltrona de un ministerio. Todas las ofertas y halagos se han estrellado contra el escudo de su honrada conciencia. Ha podido ser ministro, y continúa, viejo ya, escribiendo para las hojas diarias; ha podido ser rico, y necesita llenar cuartillas para subsistir; ha podido tener honores y preeminencias, y se enorgullece de no ser más que un periodista. Esto, en estos tiempos que alcanzamos, linda con el heroísmo espiritual y revela el temple de alma del gran periodista.

La adhesión que con su decreto quiere significar el Gobierno demuestra que Roberto Castrovido es digno del homenaje que se le prepara, a pesar de que pesan sobre él multitud de procesos. Si no fuese merecedor de tal honor, el Gobierno habría rehusado su adhesión.

Pues bien: si los procesos por delitos de imprenta no desdoran al que los sufre, ¿por qué continúan en vigor esos preceptos del Código? La sociedad que hizo aquella Ley no repele a los delincuentes; ¿por qué la Ley continúa imperando, como un contrasentido? La libertad de pensamiento es una condición de vida en la moderna sociedad, y no puede ser restringida, a menos que se trate de maledicencia o calumnia contra la vida privada de un individuo o de una excitación a un acto que le fuere directamente nocivo. La libertad de pensamiento es la supresión de todo delito de opinión.

Como periodistas aplaudimos la conducta del Gobierno para con Roberto Castrovido, y consideramos ese decreto de amnistía que prepara no como un perdón, sino como una reparación debida a la honradez profesional del ilustre director de «El País».

## NUESTROS COLABORADORES

### Una campaña literaria

VII

#### Poesía uruguaya

¿Uruguaya? Nadie podría afirmar que tal calificativo especificara el contenido ni la expresión de las poesías en estos seis volúmenes aquí agrupados. De la vecina república me han llegado y en alguno de ellos hay referencias a sitios, personas y peculiaridades del país, pero nada más. Por lo contrario, en varios de ellos se notan claramente influencias libéscas de autores europeos, que justifican la protesta de Luisa Luisi en su notable monografía «Educación artística», cuando rechaza para la instrucción infantil los libros de aquellos escritores americanos que, más que inspirarse en las «realidades» de la tierra y del ambiente propios, ven las cosas y los espíritus a través de los libros del mundo viejo. «Así se explica—dice—que algunos poetas nos afirmen haber oído cantar los ruiseñores bajo una encina o un madroño; que nos hablen de abril como sinónimo de primavera y les sea más familiar la flauta del pastor cerca de los hontañones, en los alcóres o los herreñales, que el canto de nuestra calandria o nuestra sabia en los montes bajos y espinosos de las orillas de nuestros arroyos, bajo los talas, los sarandies o los sombras-de-toro. ¿Donde vivió el poeta? ¿Con qué sentidos, con qué sensibilidad que no eran suyos, sino tomados de los libros, pudo contemplar nuestra naturaleza y cantar sus paisajes?»

Podrán objetar los aludidos que no se proponen describir la soberbia naturaleza de la patria ni la genialidad individualizada de su raza, puesto que tienden a cantar los sentimientos universales y humanos y sutilizar sobre los misteriosos dramas del alcázar interior. Convengamos, empero, que fácil había de ser la réplica con sólo advertir que las ideas generales también encuentran eco en todos los poetas de las naciones que tienen idioma propio, costumbres peculiares y maneras características. No se trata de reducir la ideología a un traje pintoresco nacional, sino sencillamente de emplear, con arte, con todo el refinamiento que se quiera, la forma exterior con contribuya a identificarse con el alma de su pueblo como parte de la humanidad.

Se ha dicho con verdad indiscutible que la obra artística, sobre todo la poética, no puede ser expresada genialmente

más que en la lengua propia; de lo contrario, se resentirá fatalmente de las deficiencias inherentes a toda traducción. Aun el poeta más abstracto, el más íntimo, el más sutil, en el pensamiento como en la forma, no tiene para qué rehuir el lenguaje usual, que no es más literario, ni más fino, ni más exquisito aquel que acude a extraños requilorios o acumula vocablos extranjeros (aun los españoles), o aristocratiza el léxico con adornos de raro exotismo.

El mismo Herrera y Reissig ha denunciado la demencia imaginativa, la frivolidad pasajera, el oropel de mal gusto, la fraseología insubstancial y el desaguisado de construcciones raras y atrevidas, refiriéndose a la demagogia artística de la época romana, para recordársela a ciertas exaltados de hoy en día.

Yo no digo que todas esas censuras puedan aplicarse contra los poetas uruguayos de última hora, esos cuyas obras acabo de leer. En ellas hay para todos los gustos... y aún los malos gustos. El señor Freire Silván suavizará con sus «Jornadas» las horas fatigadas del que reclama una lectura de escasas emociones y de interpretaciones fáciles; Froilán Vázquez Ledesma será el predilecto de los espíritus demagogos que necesitan repetir estrofas de encono antisocial y antirreligioso, y Enrique Bianchi iniciará a los entendimientos jóvenes para alcanzar las ritualidades y sensaciones de hiperestesia, peculiares de los templos interiores, que ya empiezan a divulgarse. De tantos ecos repetidores quiero subrayar cuatro sonetos, que podrían iniciar obra más perfecta, la que acaso llegue: «El esfuerzo», «So neto», «Antígona» y «La hora unciosa».

Con «El camino de la primavera», de Enrique Rodríguez Fabregat, penetramos definitivamente en el recinto amurallado de las torres solitarias. Nos acercamos al grupo de los que suspiran por la exquisitez de la forma y la sutileza del concepto. En medio de las flores pintadas y perfumadas artificialmente aparece algún oasis de algo verdaderamente sentido y perfectamente realizado: En esas páginas de Rodríguez Fabregat hay algunas, hondas y vibrátiles, donde se recuerda la figura doliente del gran poeta de los «Parques abandonados». Fuera del proemio de esa

conferencia, que asusta al lector con hinchazones de pura palabrería, el resto se lee con placer, sobre todo cuando se narran los amores del exquisito poeta, cuando «en su vida ha florecido el rosal más lujoso del ensueño».

«Las estancias espirituales», de Manuel de Castro, insinúan las estrofas acuciadoras de la musa que invita a la acción y a la energía, para hacer rumbo a la vida perfecta, que tendrá su más alta superación en la divinidad. Así el poeta, titulado «místico», nos dice:

¡Inútil que te esfuerces por colmar tus anhelos, porque todo en la tierra es efímero y vano, y lo que tú persigues con afán sobrehumano te privará la dicha de conquistar los cielos!...

Y luego repetirá:

Aquí, sobre la tierra, todo goce es incierto... Yo que todas mis ansias noche a noche de puro, hacia el azul espacio busco el éxtasis puro, cual si fuera un divino ruiseñor del desierto... (tol...)

Y esto en verso y en prosa, acaso más bella ésta, por más sólida y más pura, y, por tanto, más transparente para el ajeno espíritu. (Esta afirmación responde a mi creencia de que cuanto más perfecta es la forma más fácilmente transmite la emoción.)

Pero el que más tiende a la admonición, aunque sin el menor gesto de «misticismo», es Emilio Oribe, en «El halconero astral», aprovechando el eficaz vehículo de la parábola. La primera, la denominada «Vaso de cristal», recuerda simpáticamente la ya clásica copa de Rodó,

que el niño ahoga con arena. Positivamente, el libro empieza bien y promete momentos exquisitos. Y así es. Entre desigualdades de concepto, de emoción y métrica, gusta el lector ideas originales, finas sensaciones, elegantes versos.

Eso no quiere decir que su obra haya escapado a los defectos formales de los versificadores mediocres. El ha sido quien ha escrito:

y hubieron torneos de juglares y rapsodas,

pero también ha dicho:

Sacra cosecha en la opulenta loma...

y lo demás que anima y enardece esa bella composición denominada «Campo» y que termina con esta resonante estrofa:

Venid, que aquí sobre el sutil rastrojo, exprimiré con emoción fraterna, todo mi corazón, racimo rojo, en vuestra copa rústica y eternal

Claro que no siempre, como se ve, gobierna el poeta en su rima, ni en los adjetivos; sin embargo, hay música, graciosas imágenes y gallardo ímpetu. La perfección reclama del vate uruguayo dominio de buen jinete, selección de sendas, además menos desenvuelto; lo cual se consigue con voluntad, esa que proclama tan certera y bravamente:

—Domador, que en la piel sudorosa del bagual hundes tu espuela y corres por los llanos de América Dame tu voluntad!

JUAN TORRENDELL

Buenos Aires, agosto 1922.

## PANORAMAS

### La mujer, ¿deportista?

La mujer, de cualquier estamento social, se ha emancipado prodigiosamente después de la Gran Guerra. Ella, la mujer, ha sabido triunfar del gran número de prejuicios, injustos casi siempre, en que teníamos a la más bella mitad del género humano. Nos ha suministrado nuevas e incontables pruebas de sus sorprendentes facultades de adaptación al reemplazar a los hombres en aquellos trabajos y faenas en las que había casi siempre fracasado: tales como las labores de campo, las fábricas y talleres y los servicios urbanos.

No solamente la mujer ha sabido testimoniar su entusiasmo, su agilidad, su destreza. También en donde ha sido necesario usar de la fuerza, de la fuerza muscular, ha dado un rendimiento superior al que habíamos podido imaginar.

Sin embargo el sexo débil, por algo se le llamará débil, no puede sobresalir en la demostración de la fuerza. El esfuerzo físico no puede ser sino cosa excepcional, y no permanente, en esa criatura, tan frágil y a la vez tan resistente, que debe conservar intactos sus delicados organismos. Diderot habló un día del «primer domicilio» que tiene el hombre.

Se corre un grave peligro en desconocer las posibilidades precisas de su fisiología y en olvidar los límites demasiado restringidos que su constitución puede conceder al desenvolvimiento de un vigor que traspase los límites naturales.

La mujer, entregada en exceso al deporte, ha de perder necesariamente bastante de su gracia, del encanto de sus abandonos y de todas las seducciones que ejercen precisamente su languidez, sus desfallecimientos, sus deliciosas debilidades. Una «amazona» no alcanzará tanto como una mujer puesta de hinojos.

Recientemente se ha podido ver a muchas encantadoras jóvenes entregarse con apasionamiento a ejercicios violentos en un mitin internacional deportivo, en el «Stade Pershing». Los que asistieron a este concurso han declarado que quedaron afligidos ante el resultado de las pruebas de estos concursos femeninos. Pudieron presenciar dolorosas crisis de nervios, estados de agotamiento y de sofocación que producían una impresión indescriptible. Jóvenes que no tenían el suficiente entrenamiento y se presentaron al concurso, con los rostros sonrosados y la sonrisa en los labios, salieron de las pruebas agotadísimas, pálidas, los ojos inyectados, sin aliento, en un estado tal de decaimiento que era presumible un trágico desenlace. Habían abusado excesivamente de su corazón, de su pequeño corazón femenino, nacido para las dulces emociones, para las inefables ternuras.

Sin embargo, la educación física de la mujer se impone desde todos los puntos de vista. Pero no ha de ser la excesiva y violenta del «ring» o del estadio. Puede brillar y seducir en la danza, en la equitación, en la natación, en el «skating», en el «shooting»; y en muchos otros juegos moderados, en los que la gracia no pierde nada de su encanto, en los que los gestos y las actitudes se desenvuelven según ritmos de armonía, en los que la antigua Diana cazadora reaparece bajo la elegancia de los modernos vestidos.

La educación física racional que acentúa la vivacidad, que conserve la pureza

de la línea, que estilice la elegancia de la forma, es recomendable; y más ventajosa que las carreras furiosas, que la lucha violenta del football, que el lanzamiento del disco y otros enérgicos deportes. ¿No hay, verbigracia, el juego de tirar en el arco, tan poco practicado actualmente, y que es un deporte verdaderamente estético, que pone en acción las más graciosas actitudes del cuerpo, conservando el noble estilo de la caza tradicional? Recordad la estatua de Diana.

Socialmente hablando, la concurrencia de las mujeres en gran número en los campos de deporte podría ser considerada como el fin del hogar doméstico, ya tan frío y tan abandonado en nuestros días. Fábricas, talleres, oficios y profesiones arrancan a la mujer del seno de la familia.

Cuando se estudia al hombre prehistórico y se determina la evolución de las cosas, como lo hizo admirablemente Remy de Gourmont, se advierte la considerable importancia que tuvo la invención de la primera aguja de coser, que no fué otra cosa que una espina de pez. El día en que este descubrimiento se divulgó, el hogar social quedó creado por el hecho mismo de que la mujer comenzaba a realizar una nueva misión, la cual creaba a su vez una comunidad de intereses. Este fué el principio del hogar doméstico. Abandonar hoy la aguja por la jabalina o por la carrera es, en verdad, operar una regresión, volver atrás.

No contribuyamos a la regresión. Edúquese físicamente a la mujer hasta donde sea posible, necesario y conveniente. Pero déjese el boxeo, el football y otros excesos para el hombre. La fuerza bruta difícilmente podrá compaginarse con la gracia. Y la gracia es el encanto de las mujeres. En esto son reinas absolutas.

BENIDER

## Notas al día

EL PERIODISMO.—Con frecuencia se acusa a los periodistas de poco amor al periodismo y tendencia al intelectualismo.

La «pose» de intelectual que domina a los redactores—dicen—es lo que priva del interés y la amenidad a los periodísticos.

Y se añade: Casi ningún periodista tiene el sentido de la información y del momento de interés. Se prefiere ver la firma al pie de un esperpento literario a escribir una información que ha de permanecer anónima para el público. No hay abnegación; no hay espíritu de sacrificio ni amor profesional.

Todo esto, con ser verdad en parte, no es el mal característico del periodismo, sobre todo del provinciano. El espíritu de las redacciones adolece de otro defecto, esencialmente opuesto al citado, consistente en el burocraticismo. Generalmente las Redacciones no son sino oficinas integradas por hombres empíricos y ayunos de toda espiritualidad. Se albergan en ellas espíritus metódicos e incolores e inteligencias anodinas. No almas inquietas, sensi-

bles y cerebros abiertos y de fácil asimilación, que es la modalidad humana adecuada a la labor periodística, para la cual siempre es más o menos necesario un valor de personalidad si se quiere realizar una substancial y autónoma ejecutoria periodística.

Es curiosa la manera como suele formarse una Redacción. Se cogen cinco, seis, doce, o los que sean, individuos sin criterio alguno artístico, político, etc., y se les encarga una o más secciones, cualesquiera. No hace falta elegir ni sondar espíritus. Cualquiera sirve igual para un barrido que para un fregado. No hay especialistas. Todos sirven para todo porque no sirven para nada. Y si hay alguno que realmente tiene un espíritu cultivado pronto se siente decepcionado y arrastrado por la mayoría.

Este es el principal defecto del periodismo.

Y así salen los rotativos....—J. A.

## VIDA INTERNACIONAL

### La situación de Italia

La violenta situación de la política italiana inspira un trabajo al historiador Guillermo Ferrero en el que se lamenta de que semejante desorden no ocurre en ningún país europeo.

«No se puede tolerar—dice—que el Estado sea incapaz para mantener el orden y que deje encaminar el país a una situación medieval a la nitroglicerina, cuando dispone de tantos soldados, tantas leyes e instituciones.

El fascismo de las represalias y de las expediciones punitivas ha nacido de la injuria con que los dos ministerios que presidieron Nitti y Giolitti permitieron que los socialistas y comunistas faltaran a las leyes, cosa que había de provocar una reacción que ha encarnado en el partido fascista. Pero haciendo justicia, hay que reconocer que los citados hombres políticos no fueron débiles sin razón ni motivo.

La razón de su debilidad hay que buscarla en la aventura de Fiume. No tenían autoridad los ministerios de Nitti y Giolitti para imponer el respeto a la ley a los radicales de la izquierda, cuando otros revolucionarios de la derecha faltaban abiertamente a ella, siendo una buena prueba de ello la famosa expedición a Fiume de los arditi de D'Annunzio. Durante la aventura de Fiume aumentó la marca del desorden y cuando se dió por terminada remitió ésta. Dije, cuando Fiume fué ocupada, que semejante acto era un retraso de sesenta años en la Historia.

En tiempo de Bismark y de Cavour podían emplearse para conseguir determinados fines doctrinas y procedimientos revolucionarios, porque en su época la sociedad europea estaba aún constituida solidamente. Ahora un Gobierno que recurra a semejantes procedimientos está perdido. Las clases dominantes, a las cuales proporciona mayores ventajas la legalidad, han de dar ejemplo de observarla si no quieren suicidarse. La violencia privada no puede realizar la misión de restablecer el orden porque le falta la fuerza moral de que dispone el Estado, como representante de la ley, para llevarla a cabo. Hay que restaurar una legalidad que sea tolerada por todos.

En la crisis general europea se van sintiendo los efectos de la monstruosa guerra que hemos sufrido, amenazando a todos los Estados. Esta crisis se siente con más intensidad en aquellos países que han sido beligerantes, pero tal podría ser su desarrollo que extendiera el caos incluso a los que, bien, o mal, van siguiendo su camino. De tal manera podrían desarrollarse los acontecimientos que el hambre que ha aparecido en las estepas orientales podría extenderse a la Europa central y meridional. Todo ello invita al civismo y al respeto a la ley por todas las clases sociales, si quieren evitar un cataclismo social que alcanzaría a todos».

En estos términos se expresa el famoso publicista italiano. La situación de Europa no se presta al comentario optimista. Cenfirmos, no obstante, en que los hombres continuarán en la manía ancestral de armarse hasta los dientes para dirimir sus contiendas. Sigue rigiendo aún, para la mayoría, la añeja y bárbara máxima: «La letra con sangre entra».

## 30 años atrás

8 Septiembre 1892.—Hubo gran animación en el Terreno a donde puede asegurarse que el tranvía transportó más de tres mil personas.

—Vino con objeto de visitar la Isla el conocido escritor y periodista, redactor de «La Vanguardia» de Barcelona, don Federico Rahola.

EL DIA publica diariamente ocho páginas

# INFORMACION LOCAL

## Notas

### Municipales

#### Un camión aligbe para incendios

En la próxima sesión municipal será presentado por la Comisión de Alumbrado y Bomberos un dictamen proponiendo la adquisición de un camión-aligbe para el servicio de bomberos.

El citado camión-aligbe, además de constituir un perenne depósito de agua utilizable para el caso de un incendio, tendrá otra cualidad importante: se le dotará de un aparato apropiado para la elevación del líquido a bastante altura, lo cual permitirá atacar el fuego con mayores probabilidades de éxito para la extinción.

#### Presentación

Se interesa se presenten en el Negocio de reemplazos de este Ayuntamiento los artilleros Juan Oliver Rigo, Juan Arbós Llinás, Bartolomé Mir Nadal y Jaime Barceló Cerdá, para recoger su pase de reserva.

## Del Carnet

Ayer mañana llegaron de Barcelona el Oficial del Banco de España con destino en aquella sucursal don Pablo Socias, el comerciante don Francisco Salvat, el propietario don Serafin Javierre y su hija Aurea, don Francisco Sans y señora, don Felipe Puig, don Antonio Arbona, don Guillermo Rosselló, don Miguel Sastre, don Pedro Martorell y don Gabriel Balaguer.

Con objeto de pasar unos días al lado de su familia, ha llegado procedente de Madrid nuestro amigo el Oficial del Ministerio de Fomento don Juan Pizá.

Ayer mañana vino de Barcelona el Cónsul de Bélgica en esta ciudad D. Luis Galantomini.

El comandante de Artillería nuestro amigo don Julián Yeste saldrá uno de estos días, acompañado de su familia, para Melilla, a cuyo punto ha sido destinado.

### Incendio en un pajar

Ayer tarde, a las tres y media, se declaró un incendio en el predio «Son Pi», próximo al caserío del Coll de'n Rebassa.

El juego se inició en un pajar, quemándose toda su paja que en él había almacenada.

Acudieron prontamente los vecinos y muchos hombres del referido caserío que rivalizaron en trabajos de extinción.

Se pasó aviso a la autoridad municipal de Palma, empezando a tocar la campana «d'en Figuera».

Pronto fueron acudiendo al cuartelillo los bomberos, marchando con las bombas al lugar del suceso.

Cuando llegaron, el fuego se hallaba ya extinguido.

Se derrumbó el techo del almacén. Las pérdidas materiales, según cálculos ascienden a unas dos mil pesetas.

Se supone que el siniestro fué casual, producido a consecuencia de alguna colilla de cigarro que alguien, sin mala intención debió echar.

Acudieron al lugar del incendio los concejales señores Villalonga y Ferratjans y el jefe de la Guardia urbana, señor Comas, con varios números a sus órdenes.

No hubo que lamentar desgracias personales.

#### REGRESO

### La colonia escolar de Sóller

Ayer regresó del puesto de Sóller, donde ha permanecido alrededor de un mes, la colonia escolar de niños que como en años anteriores ha organizado la Diputación Provincial.

Este año han concurrido solamente 19 alumnos, algunos de ellos de Ibiza y otros de la Casa de Misericordia; no habiendo acudido, por no haber llegado, las escuelas que de Menorca solían venir para participar en la colonia.

Esta ha estado dirigida por el Director de la Institución Provincial Educativa de la Casa de Misericordia don Antonio Salom, ayudado por los correspondientes auxiliares.

Ayer mismo se procedió a tomar las medidas y peso de los colonos, acusando el resultado comparativo con las tomadas a la partida, el beneficioso efecto que en los infantiles organismos produce el régimen de colonia.

### Se suspende la exportación de lentejas

La «Gaceta» publica la siguiente Real orden del ministerio de Hacienda:

«1.º Que, a partir de la publicación de la presente Real orden en la «Gaceta de Madrid», quede suspendida, con carácter general, la exportación de lentejas; y

2.º Se autorizará, sin embargo, la salida de las expediciones que hubieran sido facturadas por ferrocarril con destino directo al extranjero o a extrema frontera hasta el día inclusive de dicha publicación, acreditándose esta circunstancia ante las Aduanas de salida por medio de los correspondientes talones de ferrocarril, debiendo hacerse constar en las facturas el número, fecha, procedencia y destino de las expediciones. Igualmente se autorizará la exportación de las partidas documentadas para su embarque hasta el día inclusive de la publicación de esta Real orden y que se encuentren sobre muelle en igual plazo».

El miércoles jugaron el séptimo partido contra los checoslovacos.

### Los vascos en la Argentina

De un periódico de «Buenos Aires» copiamos la siguiente nota que da una idea de la forma con que son juzgados los jugadores vascos:

«Libre Palabra» tiene la satisfacción de señalar hoy un buen triunfo rotundo. El famoso team vasco ha resultado una murga incalificable, tal como lo anticipó nuestro diario. No hablamos de «envenados», como se podría creer, sino con toda la razón del mundo. Lo de ayer ha sido algo desastroso. F. C. Oeste escapa de vencer holgadamente a los héroes de Amberes, que dudamos hayan visitado esa capital. Mas bien aceptaríamos que se midieran en las islas Malvinas.

Es menester divulgar la verdad cruda, rudamente.

Lucidos quedan en el papelón los vascos, el señor Hermoso, su empresario, la Asociación Argentina de Football y todos los que batieron palmas ante la llegada de los «principes del football».

Los vascos juegan football a su modo. Tiran la pelota hacia adelante, sin inteligencia, sin ciencia, en forma descabellada. Permiten al adversario que avance, que los arrolle, que los maree con el «dribling» y con los pases.

Si un cuadro asociacionista como el de ayer los ha vencido por semejante «score» ¿qué harían con ellos los poderosos combinados amateuristas?

Los vascos han recibido una merecida lección. Nunca vendría mejor en estos instantes que reproducir nuestro sueldo del viernes, en el que preguntamos: ¿Qué nos pueden enseñar?

¡Pobres vascos! Seamos piadosos con ellos. Bastante tienen con la vergüenza que han sufrido. Señor Hermoso, ¡acompañamos en el sentimiento y admiramos su audacia y su frescura. A usted habría que mandarlo a la cárcel. Es lo único que se merece».

### Boxeo.—Carpentier se retira

Carpentier se retirará del ring dentro de seis u ocho meses, según declaración de su manager Descamps.

El 24 luchará con Battling Siki, a fines de noviembre con el vencedor de Beckett-Moran y en la primavera hará su match de definitiva despedida en París, para ya consagrarse exclusivamente al cine.

Adoptará el género de Douglas Fairbanks, en el que hace maravillas. Tiene un contrato de tres años con una firma inglesa para hacer dos films por año.

Después de cinco o seis años de cine, será su retirada definitiva a la vida privada.

—¿Y el match Carpentier-Dempsey? le preguntaron.

—Nunca se ha pensado en repetirlo— contestó

### Las reuniones internacionales en Barcelona

Ampliando la información que publicábamos ayer del festival de natación que se está celebrando en Barcelona, publicamos los siguientes detalles.

Empezó la fiesta con la prueba reservada a neófitos (social). Distancia 66 metros. Llegaron primero Sabata, 54 s. 3/5. Segundo, Blasco, 57 s. Tercero, Lorca, 57 segundos 1/5. Cuarto, Pallarés, 1 m. 4 s.

A continuación se efectuó una prueba de relevos 300 m. (3 por 100).

Se clasificaron primeros, Bretos, Berdemas y Peredejordi. Tiempo 4 m. 11 s. 1/5. Segundos, Amigó, Churruga, Pinillo, 4 m. 30 s. 2/5.

En la prueba de 400 metros relevos de cuatro con diferentes estilos el equipo del Brussels Swimming Club volvió a triunfar sobre los nuestros.

Lucharon Callens y Tusell, empleando braza de espalda; Rademaker y Costa, braza de pecho; Stefens y Arruga, ower, y Van Schelle y Fábregas, crawl.

Tiempo empleado por los belgas, 5 m. 50 s. 1/5; el equipo catalán llegó con 17 segundos de retraso.

A Costa le fueron cronometrados los 100 m. logrando batir el actual record de 7 s. 3/5.

En saltos se clasificaron, primero, Callens, (belga); segundo, Bonquet; tercero, Camino; cuarto, Tort.

Todos ellos efectuaron saltos muy bonitos desde la palanca y el trampolín.

Efectuóse una prueba handicap de 100 metros, saliendo Sratc el belga Van Schelle, y Trueta y Roig con una ventaja de 6 segundos, a pesar de ello venció el belga, notabilísimo nadador, empleando 1 m. 15 s. 1/5; segundo de Roig, 1 m. 17 s. 2/5 y de Trueta 1 m. 17 s. 3/5.

A continuación se verificó el match de polo acuático, sustituyendo Gibert a Vila en el equipo catalán el mismo que jugó el domingo.

La superioridad de los catalanes sobre los belgas quedó nuevamente confirmada esta vez por seis goals a dos.

### Ciclismo.—Regnier y Llorens en Alais

Estos dos ciclistas continúan su tournee por los velódromos de Francia, en los que por ahora sino triunfos absolutos, realizan un buen papel.

En Alais el día 27 en una prueba de velocidad en que tomaban parte el actual campeón francés Poulain y el «consagrado» P. Didier, Regnier logró clasificarse tercero detrás de ellos.

Es digno de hacerse notar que Poulain está en una forma magnífica pues en la

misma reunión intentó el record de la vuelta a la pista 250 metros (salida lanzada), logrando el tiempo de 14 s. 4/5, que iguala a los mejores realizados por los famosos éramer, Vriol y Dupré en la pista del Velódromo de Invierno de París, que tiene igual desarrollo.

En un match franco-español P. Didier, batió.

### Los campeonatos del mundo

Se recordará que los campeonatos del mundo de ciclismo, que se celebraron en Licerpool, quedaron suspendidos, a causa del mal tiempo, cuando quedaban aún las semifinales y la final del campeonato de velocidad y la final del campeonato de medio fondo.

Se verificará en el Velódromo del Parque de los Principes, en París el 17 de este mes.

### Sucesos y desgracias

#### Niña atropellada por un auto

Anoche frente al Teatro Lírico un automóvil atropelló a una niña de siete años llamada Bárbara Aguiló con domicilio en la calle del Conquistador, 24.

Conducida a la casa de Socorro, se le apreció una contusión en la pierna derecha.

#### Caída

El muchacho José Forteza de 9 años, domiciliado en la calle del Teatro Balear núm. 29 jugando se cayó fracturándose el antebrazo izquierdo.

### Vida Marítima

#### Movimiento del puerto

Jueves 7

##### Entradas

Procedente de Barcelona con escala para la Habana, el vapor de la Compañía Pinillos «Conde Wilfredo», capitán don Francisco Ruiz, consignatario, don Gabriel Mulet e hijos.

Procedente de Barcelona, el vapor correo «Mallorca», capitán don Jaime Pi, con pasaje y carga general, entre ella 215 sacos de azúcar, 640 sacos de harina y 23 bidones de aceite de oliva.

Procedente de Aguilas y Mazarrón, el laúd «San Sebastián», patrón don Antonio Pujol, con cargamento general. Consignatario, Sucesores de B. Estela.

Procedente de Barcelona el laúd «Geneveva», patrón don J. Ferrandiz, con cargamento de cemento y gasolina.

##### Salidas

Para Cete y escalas, el vapor «Malvarosa», con lastre.

Para la Habana y escalas, el trasatlántico «Conde Wilfredo», con pasaje y carga general.

Para Cabrera saldrá hoy, a las 7 de la mañana, la gasolinera correo «José Calafat».

#### Crónica del puerto

Ha pasado a la dársena del Mollet, el jabeque «Corazón de Jesús», para ser tumbado y limpiado de fondos.

Se halla en expectación de destino el pallebote «Salvadora».

Después de haber descargado el vapor «Antonia» la pirita de hierro en el muelle de Porto-Pi, se procede al embarque en dicho buque de una partida de abonos químicos destinados a Málaga y Sevilla.

#### Servicio de vapores correos de Baleares

##### VIERNES

De Palma para Barcelona a las 21.  
De Barcelona para Palma a las 20/30.  
De Barcelona para Ibiza a las 17.  
De Palma para Mahón a las 20/30.  
De Palma para Cabrera a las 7.  
De Cabrera para Palma a las 14.

#### ACADEMIAS MILITARES

### Ampliación de plazos de ingreso

El «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra» publica la siguiente Real orden:

«En previsión de que la anomalía por que ha pasado el servicio de Correos haya producido retrasos o extravío de instancias o documentos de los aspirantes a Ingresos en Academias militares, el Rey (q. D. g.) ha tenido a bien disponer que el plazo de admisión de instancias a que hace referencia la prevención segunda, regla tercera de las dictadas por Real orden circular de 22 abril último (D. O. número 92), para la actual convocatoria, se considere ampliado hasta las doce de la noche del día 25 de septiembre. En igual forma se ampliará, hasta el día 5 de octubre, la fecha señalada para el sorteo de exámenes.»

### Militares

#### Servicio de la Plaza para hoy

Parada.—Palma.  
Jefe de día.—Comandante de Palma don Pedro Llompard.

Imaginería.—Comandante de Artillería don Diego Pascual.  
Hospital y provisiones.—Primer Capitán de Palma.

Vigilancia.—2.º Oficial de id. D. O. de S. E.—El Capitán Ayudante Mayor interino, Ventura Catañy.

### Orden de la Plaza del día 7 de Septiembre de 1922

Los señores Jefes principales de los Cuerpos y dependencias de la guarnición de esta Isla, concederán permiso a los individuos de S'Arracó los días 7, 8 y 9 del actual siempre que por su conducta sean acreedores a esta gracia.—El General Gobernador, Challier.—Comunicada.—El Capitán Ayudante Mayor interino, Ventura Catañy.

Aptos para el ascenso.—Ha sido declarado para el ascenso el capitán de Artillería don Fernando de Lecea y Grijalba, con destino a la Comandancia de Mallorca.

Destinos.—Se desestima la instancia promovida por el padre del soldado Sebastian Adrover Alou, en la que solicitaba que su citado hijo fuese de nuevo destinado al Grupo de Escuadrones de Mallorca.

Guardia civil.—Se ha concedido ingreso en el Instituto, al cabo que fué de la Comandancia de Artillería de Mallorca, hoy de la de Ceuta, José Martín Marín, con destino a la Comandancia de Oviedo.

## HERNIA

RV ENTRACIÓN - RELAJACIÓN - CICATRICES

### OBESIDAD

RIÓN FLOTANTE - DILATACION DE ESTÓMAGO  
EMBARAZO - CAÍDA DE LA MATRIZ

### VARICES

MUTILADOS - JOROBADOS - DEFORMADOS  
PARALÍTICOS E IMPOSIBILITADOS

### ÉXITO EXTRAORDINARIO OBTENIDO EN ESPAÑA POR UN GRAN ESPECIALISTA FRANCÉS

La asombrosa popularidad alcanzada en España por los Establecimientos de A. CLAVÉRIE DE PARIS, los más importantes del mundo entero en su género, es únicamente debida a la incomparable eficacia de sus especialidades, a la minuciosa escrupulosidad con que son preparadas estrictamente de acuerdo con las necesidades de cada cual, a la seriedad, honradez y competencia con que son aconsejadas y a la modicidad relativa de sus precios.

Consultad con toda confianza, A. CLAVÉRIE DE PARIS, en la seguridad de ser debidamente aconsejados o desengañados en legítima defensa de vuestros intereses.

Por correspondencia pedir folletos y explicaciones gratis a Agence Cebrián, Lauria, 26, Barcelona, o mejor de palabra, visitando a nuestro especialista en PALMA DE MALLORCA, miércoles, 13, domingo 17, jueves 28 y viernes 29 de Septiembre, en el

#### GRAND HOTEL

SÓLLER, jueves 14 de Septiembre en el HOTEL FERROCARRIL

ALARÓ, viernes 15 de Septiembre en el HOTEL ALARONESA

INCA, sábado 16 de Septiembre, en el HOTEL DOMINGO DE M. FERRER

LA PUEBLA, lunes 18 de Septiembre, en el

#### HOTEL COMERCIO

POLLENSA, martes 19 de Septiembre, en el HOTEL COSMOPOLITA

ALCUDIA, miércoles 20 de Septiembre, en el

#### HOTEL VICTORIA

SINEU, jueves 21 de Septiembre en la FONDA JUAN OLIVER

MANACOR, viernes 22 Septiembre, en el HOTEL RIERA

ARTÁ, sábado 23 de Septiembre, en la FONDA ANTIGUA RANDA

FELANIX, domingo 24 de Septiembre, en CAN ALARO

SANTANY, lunes 25 de Septiembre, en la FONDA BERNARDO BONET

LLUCHMAYOR, martes 26 de Septiembre, en el

#### HOTEL UNIVERSO

ANTRAITX, miércoles 27 de Septiembre, en la

#### FONDA CASTAÑER

CIUDADELA, sábado 30 de Septiembre y domingo 1 de Octubre, en el

#### HOTEL VDA. MARCELINO MOLES

MAHON, lunes 2 y martes 3 de Octubre, en el

#### HOTEL BUSTAMANTE

en el

## COPIAS

a máquina y enseñanza

— de —

mecanografía

## Casa Bar-Lock

Quint, 7 - Teléfono 49

### DEPILATORIO JOVINCELA

EXTIRPA EL VELLO DE RAÍZ  
ESPECIAL PARA CUTIS DELICADOS Y AJADOS POR EL USO DE OTRAS DEPILATORIOS  
De venta en todas partes  
Al Anfitrión: Vichy, Ferrer y C. BARCELONA

Depósito en Palma: Centro Farmacéutico, Marina, 34.

HACE CUATRO SIGLOS

JUAN SEBASTIÁN DEL CANO

El primer viaje alrededor del mundo

Completamente inadvertida ha pasado entre nosotros la fecha del cuarto centenario del primer viaje alrededor del mundo realizado por un puñado de hombres al mando de Sebastián del Cano. Aquella memorable proeza, que no tiene igual en la historia de la Humanidad, fué realizada sin grandes medios materiales, y sólo por el valor y heroísmo de unos hombres que pueden ser representativos de la gloriosa raza ibera. No podemos dejar pasar aquella fecha sin consagrarle un recuerdo. Y para ello nada mejor que reproducir el primer capítulo y unos párrafos del último, del curioso e interesante libro de don Castimiro Ortega que acaba de publicar la casa editorial «Ediciones Ambos Mundos», titulado PRIMER VIAJE HECHO ALREDEDOR DEL MUNDO.

«Resentido Hernando de Magallanes, caballero portugués, del desfavor del rey don Manuel, que no había premiado sus distinguidos méritos hechos en las Indias orientales, y señaladamente en la conquista de Malaca, abandonó su servicio, después de haberse desnaturalizado de aquel reino con las formalidades acostumbradas, y se pasó a Castilla estando el corte en Valladolid el año 1517. Era Magallanes hombre de mucho esfuerzo y de singular juicio, y sobre todo muy práctico en el conocimiento de aquellos mares por la larga experiencia adquirida no sólo en sus navegaciones, sino también mediante la correspondencia que conservaba con su paisano y amigo el capitán Juan Serrano, residente a la sazón en Temate, una de las Malucas. Acompañábale Rui Falero, que mostraba ser gran cosmógrafo y por eso sospechado en el concepto de los portugueses de que tenía demonio familiar, suerte común a todos los hombres que por su estudio han llegado a conseguir un grado de ciencia superior a la ilustración de su siglo, o inaccesible a los entendimientos vulgares.

Aseguraban estos dos sujetos que las islas de las Malucas y otras de donde los portugueses sacaban la especiería, se comprendían dentro de la demarcación de la Corona de Castilla, y ofrecían descubrir por la vía del Oeste, rumbo opuesto al que llevaban las flotas de Portugal. Dirigiéndose al obispo de Burgos, encargado de las cosas de Indias, quien los presentó al gran canciller, y éste informó al rey Carlos I de este nombre, como se proponía Magallanes navegar al Río de la Plata, y seguir la costa hasta dar con un estrecho de que había hallado noticia en una carta de marear de Martín de Bohemia, cosmógrafo portugués; o no encontrándolo, doblar el Cabo de Buena Esperanza, y hacer el mismo camino que hacen los portugueses para verificar la situación de las Malucas dentro de los límites señalados a Castilla por la famosa línea que por la imaginación tiró Alejandro VI para dividir los descubrimientos de ambas naciones, Castilla y Portugal, en orden a la propagación del evangelio. Siguiéron la corte a Zaragoza, Magallanes y Falero, no sin recelo de sus mismos compatriotas; y habiéndoles el rey dado audiencia en presencia de su Consejo, les hizo merced de hábitos de Santiago, y les concedió título de sus capitanes, que ellos aceptaron gustosos, sin embargo de la persecución, halagos y ofertas del embajador de Portugal, de que no se dejó vencer la constancia de uno ni de otro.

Aprobadas las condiciones, y estipulados los premios para que en caso de que salieran con su empresa, mandó el rey equipar dos navíos de 130 toneladas, otros dos de 90, y uno de 60; abastecidos todos los cinco de armas, rescates y víveres para dos años, y con doscientas treinta y cuatro personas de tripulación.

Nombráronse igualmente los capitanes de las cinco naves, dando el principal mando, y el de la nao «Trinidad», o «Capitana» a Magallanes; el de «San Antonio», a Juan de Cartagena, veedor de la Armada; el de la «Victoria», a Juan Rodríguez Serrano, y finalmente el de la nao «Concepción», cuyo maestro era Juan Sebastián del Cano, a Gaspar de Quesada. Fué preciso premiar a los pilotos y marineros para que se embarcasen por la natural repugnancia, que manifestaban en emprender una navegación tan nueva y peligrosa.

Estaba ya la armada a punto cuando habiéndose suscitado cierta diferencia entre Magallanes y Falero, sobre quien había de llevar el estandarte real, mandó el rey que se encargase a Magallanes, y que Rui Falero, respecto de andar a la sazón algo indispueto, se quedase solicitando el avío de otra escuadra, que había de ir en seguimiento de la primera. Aprontada, pues, la armada recibió el asistente juramento, y pleito homenaje a Hernando de Magallanes de que serviría fielmente al rey de España en esta expedición, y lo mismo se practicó con los capitanes y principales empleados.

Salió dicha armada de Sevilla el 10 de Agosto de 1519 y entró en la bahía de Río Janeiro el 13 de Diciembre; luego permaneció en la bahía de San Julián, y después de haber sido dominadas varias insurrecciones que ocurrieron a bordo, salió de ella Magallanes el 24 de Agosto de 1520 sólo con cuatro naves que le quedaban.

Vino después el descubrimiento del Estrecho y el paso de tres naves de la Armada al mar del Sur; el arribo a las Islas Desventuras, y sucesivamente a las de los Ladrones y Filipinas, y la muerte de Hernando de Magallanes.

Se nombró nuevo general, que fué horriblemente asesinado con otros españoles, en un convite, por gran número de indios.

Permaneció la escuadra en Borneo, del 8 de Julio al 15 de Agosto de 1521, y fué

elegido Juan Sebastián del Cano capitán de la nao «Victoria».

El 6 de Noviembre se llegó a las islas Malucas: se estableció una alianza con el rey de Tidora y el tráfico de la Especiería, y se acordó que siguiera el viaje a España en la nao «Victoria» el capitán de Elcano.

Y he aquí otros interesantes párrafos del último capítulo del citado libro «Primer viaje alrededor del mundo»:

«Doblado el Cabo de Buena Esperanza, siguieron el rumbo del Noroeste por dos meses continuos sin ver tierra: en este tiempo murieron veintidós hombres y hubieran perecido todos de hambre a no haber logrado bastante próspera navegación. Obligados ya por último de la necesidad de hacer agua, proveerse de comestibles, arribaron a Santiago una de las islas de Cabo Verde y habiendo en el esquite al contador Martín Méndez con trece hombres, que refirieron al gobernador, para moverle a compasión, sin infortunios y la escasez actual en que se hallaban, los prendió, se apoderó del esquite e hizo diligencias para tomar la nao. Pero anticipándose el capitán del Cano al intento del gobernador portugués, mandó llevar anclas y con la poca gente que le quedaba y en peor situación de la que había esperado poder mejorar, continuó el viaje con imponderable desconsuelo, trabajo y necesidad.

Finalmente el 7 de Septiembre de 1522 entró Juan Sebastián Elcano en la Barra de Sanlúcar a bordo de la «Victoria» con sólo diez y ocho hombres que apenas parecían tales, según los tenían desfigurados el hambre, las enfermedades y la prolija y trabajosa navegación de tres años menos catorce días.

Al día siguiente llegaron a Sevilla, y habiendo disparado la artillería en señal de regocijo, desembarcaron todos y acompañados de innumerable concurso del pueblo que les daba las mayores demostraciones de aplauso y admiración, fueron descalzos en procesión, llevando cada uno una vela encendida en la mano, hasta la Catedral, en donde rindieron las debidas gracias al Señor que les había sacado con felicidad de aquella nueva y peligrosa expedición, después de haberles concedido el descubrimiento del Estrecho de las Malucas por la vía del Oeste.

Este feliz éxito tuvo el primer viaje alrededor del mundo, emprendido por Hernando Magallanes y llevado a feliz término por el capitán español Juan Sebastián del Cano. Empresa la más ardua y maravillosa que se ha ejecutado por mar y con la cual no debe compararse ninguna otra de las que hasta aquí nos ofrecen los anales. Aunque se debe gloriar toda España de haber producido un caudillo tan feliz y esforzado, y piloto tan diestro como Juan Sebastián del Cano, con mayor particularidad puede añadir esto a sus glorias la provincia de Guipúzcoa, y en ella la villa de Guetaria, que fué patria de aquel héroe esclarecido.

Luego que en la corte se supo el arribo de la nao «Victoria», se mandó que se pusiese en libertad a Alvaro de Mezquita y a la mujer e hijos de Magallanes y que el capitán Juan Sebastián del Cano, con las personas de más razón que habían llegado en la nao, pasasen a la corte, franqueándoseles antes para vestirse y para el camino todo el caudal que necesitasen de las arcas reales. Al rey Don Juan de Portugal se le hicieron vivas instancias para que enviase a Castilla a los españoles que habían quedado presos en Cabo Verde.

Llegados a la corte fueron recibidos por el emperador rey de España con el agrado y estimación que merecían sus servicios, especialmente Juan Sebastián Elcano, a quien su majestad habiéndole aplaudido por el primer hombre que había dado la vuelta al mundo en redondo por la misma vía que el Sol, girando de Poniente a Oriente, le concedió entre otras mercedes quinientos ducados de juro por vida, y le dió por blasón un Mundo con esta letra: «Tú el primero me rodeaste». Al contador Martín Méndez y al maestro Miguel de Rhodas, a quien el rey mismo armó de caballero, se les dispensaron también a correspondencia varios honores y gracias; y a la gente de la tripulación se le hizo merced de la cuarta parte de la rica carga del navío, la cual consistía en 535 quintales de clavo, alguna cantidad de canela, nuez moscada y sándalo. Alcanzando la generosidad del emperador a todos estos famosos navegantes, cuyos nombres, después de pasar a la posteridad según nos los ha conservado la diligencia del cronista Antonio de Herrera, son los siguientes:

Miguel de Rodas, maestre Martín de Insaurreaga, piloto; Miguel de Rodas, marino; Nicolás Grijo, Juan Rodríguez, Vasco Gallego; Martín de Incibus, Juan de Santander, Hernando de Bustamante, Antonio Lombardo, Francisco Rodríguez, Antonio Fernández, Diego Gállego, Juan

de Arratia, Juan de Apega, Juan de Acuña; Juan de Zuleta, Lorenzo de Iníña, Juan de Ortega, Pedro de Valpente, Ximeno de Burgos, Juan Martín, Martín de Magallanes, Francisco Alvaro y Roldán de Argote.»

Fiesta en Son Ferriol

Los vecinos del establecimiento de Son Ferriol, Suburbio de San Antonio, Ca'n Tunis, Creu Vermeja y Ca's Correu han organizado para los días 9 y 10 del actual una fiesta cívico-religiosa que se desarrollará con arreglo al siguiente programa:

Día 9 de Septiembre.—Completas, verbena con fuegos artificiales y algunos actos de canto, amenizados por una banda de música y la clásica gaita y tamboril y ejecutados por el coro «Las Islas Chinas».

Día 10 de Septiembre.—A las siete, un pase-calle por la banda de música del Vivero, dándose principio a las carreras de bicicletas, disputándose cuatro premios.

A las ocho y media divinos oficios en honor del Patrón del Suburbio San Antonio con sermón a cargo del Rector de «Ca's Correu».

A las once, grandes carreras otorgándose bonitas cintas, cuyos números serán repartidos gratuitamente entre los ciclistas que lo soliciten.

A las doce y media de la tarde, carreras pedestres de hombres, niños y niñas, corriendo bonitas Jotes.

A las cuatro de la tarde, gran partido de «foot-ball» disputándose una valiosa Copa de Plata, regalo de los establecimientos de «Son Ferriol», entre los equipos «C. D. Mallorquin» y «España F. B.»

A las cinco de la tarde, inauguración de la calle Mariana Bonaté, el Alcalde y algunos concejales del Ayuntamiento de nuestra Capital.

A las seis, gran baile al estilo del país cuya entrada será gratuita.

Nota.—Habrá un camión que combinado con el tranvía, del caserío de la Soledad estará a disposición del público.

Audiencia

Sentencia

Se ha dictado sentencia en la causa instruida contra Antonio Cavaller Cortes, sobre hurto, y por ella se condena a dicho procesado a la pena de cuatro años dos meses y un día de presidio correccional, accesorias y pago de las costas.

Los retiros obreros

Han llegado a esta ciudad el Inspector Regional del Retiro Obrero Obligatorio señor Mon y el sub-Inspector señor Sastre, quienes han visitado a las autoridades para tratar de la aplicación de dicho Régimen en Mallorca.

Asimismo han comenzado a realizar las reglamentarias visitas de Inspección a Industriales de esta ciudad, las cuales continuarán realizando durante varios días consecutivos.

Es propósito de dicha Inspección, conceder facilidades a los elementos patronales, para que espontáneamente se pongan al corriente de los atrasos debidos al Régimen del Retiro Obrero, antes de proceder por la vía judicial de apremio, a cuyo fin en las oficinas de la Caja Colaboradora (Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, Quint, 6) se facilitarán los oportunos impresos e instrucciones.

Teatros

«La Peña Artística»

Sabemos que ese núcleo de jóvenes animosos que integran esa sociedad cultural y cultivan con singular acierto el arte del teatro se dedican en la actualidad, con el entusiasmo y ahínco de que siempre dieron prueba, a prepararse para hacer su presentación la próxima temporada de invierno en nuestro coliseo de la calle de la Riera.

Los socios de «La Peña Artística» se hallan dispuestos a someterse o un severo fallo del público y a un concienzudo juicio de la crítica. Para salir airoso de esta empresa verifican incansantes ensayos colectivos y cuidan con esmero sus individuales y respectivos papeles.

La citada sociedad instructiva cuenta con actores que gozan ya de buen renombre entre los aficionados al teatro, tales como Sanmartín, Elvira y Vallés, a quienes el público de Palma ha aplaudido en distintas ocasiones.

Debutarán en nuestro teatro Principal con una obra de los señores Muñoz Seca y Pérez González, debutando dos señoras de esta localidad a quien dedican elogios los que conocen sus aptitudes.

Los «Cronays» a Inca

Han marchado a Inca para actuar en el teatro de dicha ciudad la troupe «Cronays» que con tanto éxito ha venido actuando en el teatro Lírico.

El conflicto de Correos

Según leemos en la prensa barcelonesa los servicios de Correos se hallan muy lejos de la plena normalidad.

En la Administración de Barcelona, por ejemplo, la correspondencia atrasada por diente de despacho tiene enormes proporciones.

A fin de descongestionar la Administración, cuyos locales resultaban insuficientes para contener el número de sacas allí acumuladas, se han llevado más de mil de éstas en camiones al Gobierno civil.

El Dr. Lobisch

Médico Alemán

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL

Calle San Miguel, 157-principal (Frente la iglesia de Santa Catalina de Sena)

CONSULTA: DE 9 A 1

LA SPORTIVA

Gran surtido en toda clase de género para SEÑORA y CABALLERO a precios reducidos

Corte Etamina lavable a 4'95 pesetas  
Juego de blanquería, Camisa pantalón cubrecorsé . 14'75  
Fresco de lana para Caballero clase superior, corte a 36'00

Especialidad en MEDIAS y CALCETINES

Visiten esta casa y fijense en los precios y en el género

NISO COHEN - Jovellanos, 2 (Esquina Pelaires)

¿Interesa a Vd.

regenerar su sangre, tener color sano y cara alegre?

Fácilmente lo conseguirá tomando unos frascos de

Vino yodo tánico fosfatado Aguiló

De estas sacas vuelven diariamente del Gobierno a la Administración de Correos unas 20 que en seguida son clasificadas y distribuidas.

A que la normalidad se retrasase no pudiéndose esperar que llegue hasta lejano plazo, contribuye, en primer término, el haber quedado reducido, con relación al que había, el número de funcionarios que prestan servicio y después, al hecho de que a todos o casi todos los empleados se les haya cambiado de labor, con lo cual se ha perdido en el trabajo la rapidez que da la práctica.

Se dice que el Gobierno tiene el propósito de efectuar numerosos traslados especialmente de alto personal.

Así, por ejemplo, se asegura que el Inspector regional de Cataluña don Luis Barrios, será nombrado inspector general y que quien ocupaba este cargo don Enrique Fajarnés irá a Valencia.

Efemérides mallorquinas

8 Septiembre 1792

Llegó el Breve de beatificación de Sor Catalina Tomás: repique general de campanas: las del convento de religiosas Magdalenas repicaron desde las seis de la mañana hasta las doce de la noche, sin interrupción.

Religiosas

Día 8.—La Natividad de Nuestra Señora.

De la estirpe real de David y de Jessé nació la Virgen Santísima al mundo y en el tiempo, siendo concedida ya en la eternidad de Dios y en el seno de su esencia infinita.

Toma la Iglesia en la solemnidad de hoy las palabras del Libro de los Proverbios: «El Señor me tuvo consigo antes de empezar sus obras, antes de hacer cosa alguna.

No existían aun los abismos y ya estaba yo concebida.

Antes que las fuentes, antes que los colados.

Todavía no había hecho El la tierra, ni los ríos, ni los quicios del mundo y yo ya existía.

Cuando echaba los fundamentos de la Tierra estaba yo con El disponiendo todas las cosas».

Verdaderamente correspondía así a la madre del Verbo por quienes habían de ser hechas todas las cosas.

Acercábase, en frase de la Escritura, la plenitud de los tiempos y vino al mundo la Santísima Virgen, verdadera aurora del Sol de Justicia, para que, al llegar, apareciera al mundo Cristo Jesús, su salvador.

Cuarenta Horas

Concluyen en San Miguel, consagradas por los Cofrades y devotos a Nuestra Señora de la Salud.

Exposición a las seis y media, a las siete y media, Misa de Comunión general, a las diez, Tercia y Misa mayor cantándose la partitura de don Bernardo Salas, organista de la Catedral y predicará el Reverendo señor don Andrés Caimari, Catedrático del Seminario.

Por la tarde, actos de coro, al anochecer se cantará solemne Rosario, dedicado a Nuestra Señora, procesión, Te Deum y reserva de S. D. M.

Indulgencia plenaria en la forma acostumbrada.

Continúan en Santa Cruz dedicadas a Nuestra Señora del Buen Camino.

Exposición a las seis y media; a las diez, Horas y Misa mayor con sermón por el Rdo. Sr. don Francisco Sitjar, Cura Regente de la misma parroquia.

Por la tarde, a las cinco, actos de coro, al anochecer, Novena, con sermón por el citado orador y reserva de S. D. M.

—En la Iglesia del Terreno, se celebrará solemne fiesta en honor de Nuestra Señora de la Salud.

A las siete y media, Misa de Comunión general en la que tomarán parte todas las Asociaciones de dicha iglesia y los

Cofrades y devotos de la Virgen de la Salud.

A las nueve y media, Tercia y Misa mayor que cantará el Reverendo don Luis Palmer, Beneficiado Maestro de Ceremonias de la Catedral. Se interpretará la partitura «Hoc est corpus meum» del Maestro Perosi y predicará el M. I. Sr. don Jaime Espases, Canónigo.

Por la tarde, se cantará solemne Te Deum de acción de gracias y después habrá Besamanos a la Virgen.

—En la S. I. Catedral Basílica puede lucrarse Indulgencia plenaria.

—En el Centro Eucarístico, estará expuesto el Santísimo durante todo el día en honra de la Natividad de la Virgen Santísima, reservándose a las siete después de rezado el santo rosario.

—En el Oratorio de la Misericordia festividad de Nuestra Señora de la Misericordia.

A las diez, bendición de una imagen de Nuestra Señora de la Misericordia por el Rdo. señor Parroco de San Jaime y a continuación oficio solemne predicando el panegirico el Rdo. P. Crespi, C. M.

Notas agrícolas

Consejos para el mes que viene

Viticultura.—Coincidiendo con la iniciación del año agrícola, que en Octubre comienza para las cosechas herbáceas, acaba en el mismo la ofrenda de Baco. La vendimia ocupa al viticultor. ¿Cuándo debe darse principio a ésta? He aquí el consejo: Más que de apreciaciones organolépticas, cuales son el cambio de color de la uva, la facilidad de separar ésta del escobajo, el gusto dulce de la misma, etcétera, etcétera, debe servir de guía la apreciación analítica de azúcar y acidez.

Provisto de tijeras y un cestillo, el vendimiador recorrerá el viñedo, escogiendo unas cuantas cepas, que representen el término medio del estado de éste. En cada una cortará tres o cuatro racimos, a distintas alturas y exposición, y prensará todos estos racimos, retorciéndolos dentro de una servilleta o con una prensa de ensayo.

El mosto recogido servirá para la determinación de azúcar y acidez. Lo más sencillo en el método operatorio consistirá en introducir un aerómetro, y con arreglo a las instrucciones que al aparato acompañan, determinar el tanto por ciento de azúcar. Para la acidez, el acidímetro de Brinquier o el calcimetro Bernard, aparatos de tan sencillo manejo y coste módico, que al alcance de todos están, son garantía del conocimiento de la misma.

Como azúcar y acidez siguen una marcha inversa, anotando cada año las cantidades de una y otra, en pocos años de observación se obtendrán datos preciosos, que sirvan de guía de la mejor oportunidad para vendimiar. A título de norma general, con ocho gramos de acidez expresada en ácido tártrico y 10 grados de alcohol se está en buenas condiciones para vendimiar.

Que esta faena debe realizarse en varias vueltas, a medida que los racimos van madurando, cortándolos con tijeras, con buen tiempo, seco y cálido, y transportándolos rápidamente a la bodega, son indicaciones complementarias que deben observarse.

SE VENDE

A toda prueba y bajo precio  
Moto Harley David  
con side de 2 asientos muy cómodos, en perfecto estado.  
Razón: RIERA Y GUERRERO, calle de la Riera, 22.

Tintorero

Se le ofrece trabajo para todo el año. Buen sueldo.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintas, 16.

# SERVICIO TELEGRAFICO

De nuestra agencia particular

## DE MADRID

### Noticias

#### La cuestión de Marruecos

En la tumba de Monte Arruit.—Un discurso de Ben Nuna

Melilla 7.—El secretario de la Alta Comisaría señor López Ferrer y el ministro jafiliano Ben Nuna, acompañados de su séquito estuvieron en Monte Arruit depositando flores sobre la tumba de los soldados muertos en aquella posición y poblado en 1921; y pronunciaron allí frases de recuerdo para las víctimas.

Después la comitiva siguió hacia Nador para estudiar las obras que se realizarán.

Ha sido elogiado grandemente el discurso que pronunció el ministro Ben Nuna ante la tumba donde yacen las víctimas de Monte Arruit.

Dijo: «Grande es mi tristeza al acercarme a esta tumba que encierra la gloria y la nobleza de una joven generación, que vinc a estas tierras para traernos el progreso, cumpliendo los sagrados deberes que la existencia entre los vecinos impone».

Mi amargura es infinita al visitar esta mansión en donde por toda una eternidad reposan, los que a tierras del Mogreb vinieron y dieron sus vidas en aras del honor.

No he de ocultar que tanto yo como los naturales de mi país que se precian de ser buenos musulmanes lloramos vuestra muerte, como han de llorarla con lágrimas de sangre y con la maldición del cielo los propios hijos de nuestros vecinos.

Mas no hemos de echar en olvido que a veces Dios dispone que los más hondos afectos nazcan de cruentas luchas.

Su alteza el Jefe y todo el pueblo pide a España entera, afectada por un acto que para nosotros es una gran vergüenza, que este cementerio no signifique un mudo y eterno emblema de enemistades y odio, pues yo puedo aseguráros que todo buen marroquí solo ha de ver en él, el testimonio de la magnitud del esfuerzo y la abnegación de un gran pueblo como es España».

El discurso de Ben Nuna impresionó a las gentes que lo escucharon.

Contestó a su discurso el secretario de la Alta Comisaría, agradeciendo las frases y conceptos expuestos por el notable moro.

**Coroneles reintegrados a sus regimientos**

Madrid 7 a las 13'50.—Un periódico dice que se asegura que los coroneles Lacanal y Sirvent que fueron separados tiempo atrás de los mandos de sus respectivos regimientos volverán a ser destinados con mando, dentro de breve tiempo.

**Soldados licenciados**

Cádiz 7.—El vapor «Capitán Segarra» ha desembarcado varios centenares de soldados licenciados procedentes de Larache.

**Desfalco de un millón de pesetas**

Sevilla 7.—Ha llegado un inspector de policía quien marchará a Larache para practicar diligencias relacionadas con un desfalco de un millón de pesetas que ha sido descubierto.

**Noticias satisfactorias del Majzen**

Melilla 7.—Han regresado los soldados del Majzen que llevaron a las cábilas cartas del Jefe.

Los soldados han sido recibidos con gran entusiasmo habiendo sido muy agasajados.

Los soldados traen respuestas muy satisfactorias.

**Nombramiento de nuevos caldes**

Melilla 7.—Hoy se celebrará la entrega de los nombramientos de nuevos caldes.

**Un cautivo evadido**

Melilla 7.—Se ha presentado en Azib Midar un moro recientemente evadido del campamento de Abd-el-Krim que estaba cautivo.

Le acompañan varias familias moras y algunos jefes de Beniurriaguel.

#### Llegada del nuevo comandante general de Melilla

Madrid 7 a las 14'30.—Inmediatamente, después de llegar el nuevo comandante general de Melilla señor Losada, se trasladó al Ministerio de la Guerra, conferenciando hora y media con el presidente del Consejo de Ministros.

El señor Losada tiene decidido marchar mañana mismo a Melilla.

#### Preparativos de El Hamido contra Abd-el-Krim

Melilla 7.—Sábase que El Hamido está formando una jarka para combatir a Abd-el-Krim.

Algunos jefes de Beniurriaguel pregonan la guerra.

#### Regreso de soldados

Madrid 7 a las 14'30.—A las siete de la mañana llegaron 66 soldados del Cuerpo de Sanidad y 15 de Intendencia que acaban de ser repatriados.

En la estación fueron recibidos por los jefes y oficiales francos de servicio de sus respectivos Cuerpos y las familias de los soldados.

#### La estancia del general Losada en Madrid

Madrid 7 a las 17.—En el tren expreso de Barcelona ha llegado esta mañana el nuevo comandante general de Melilla señor Losada acompañado de su ayudante capitán señor Serra.

Dicho general se propone marchar mañana a Málaga donde embarcará con destino a Melilla para posesionarse del cargo; pero antes de salir de Madrid conferenciará con el Gobierno.

Dependerá de la extensión de estas conferencias la fecha en que emprenda el general Losada su viaje a Melilla.

En la estación ha sido despedido por un ayudante del señor Sanchez Guerra.

Mañana es esperada la llegada en Madrid de la familia del general Losada la cual vendrá acompañada de un ayudante de aquél apellido Segué.

#### Sanjurjo en Arcila

Larache 7.—El general Sanjurjo, acompañado del jefe de Estado Mayor señor Goded y de sus ayudantes, estuvo hace varios días en Arcila, inspeccionando las fuerzas de aquella guarnición.

Visitó las dependencias militares.

También celebró extensa conferencia con el Bajá, guardándose sobre ello gran reserva.

#### Traslado de fuerzas

Cádiz 7.—Los primeros regimientos de Telégrafos, Intendencia y Sanidad y un batallón del regimiento de Soria marcharán a Sevilla en el tren de esta tarde.

El tren militar sigue hasta Madrid. Iran a la estación a despedirlos las autoridades y una banda de música.

#### El general Sanjurjo

Madrid 7 a las 23.—Se dice que a fines del actual llegará con uso de licencia el general Sanjurjo.

Se le prepara un gran recibimiento.

#### 800 hombres procedentes de Larache

Cádiz 7.—Han llegado 800 hombres procedentes de Larache.

Pertencen a los Cuerpos de Leon y Soria.

#### Artilleros a Larache

Cádiz 7.—El vapor «Capitán Sagarra» marcha esta noche para Larache llevando 170 artilleros llegados de Canarias.

## Política

#### El ministro de la Guerra es visitadísimo

Madrid 7 a las 14'30.—El señor Sánchez Guerra ha sido muy visitado.

Entre las visitas recibidas figuran Muley Hafid, los generales señores Bascaarán y Peñas, el senador señor Fabié y una comisión de escribientes eventuales del ministerio de la Guerra.

#### Sánchez Guerra a San Sebastián

Madrid 7 a las 16.—Mañana se propone marchar a San Sebastián el Presidente del Consejo señor Sánchez Guerra.

Regresará a Madrid el día 16.

### generales

#### La «Gaceta»

Madrid, 7 a las 16.—La «Gaceta» de hoy publica los siguientes decretos:

Fijando en 6755 el número de individuos que han de cubrir el primer grupo de la primera situación del servicio de la Armada, correspondiente al año actual.

Disponiendo que se recuerde por los Gobernadores civiles de provincias invadidas por la langosta, a los Consejos provinciales de Fomento e ingenieros jefes de secciones agrónomas de dichas provincias el exacto cumplimiento de la ley de plagas del campo.

Disponiendo que los plazos señalados para toda clase de pagos de anualidades, quinientos de derechos de expedición de títulos y en todos los asuntos de la propiedad industrial y comercial que hubieren tenido vencimiento el día 31 de Agosto último se consideren prorrogados hasta el 15 del actual.

También publica una Real orden aclaratoria de la del 28 de Julio último relativa a las modificaciones del gravamen sobre utilidades.

#### El Congreso internacional de Odontología

Madrid, 7 a las 16.—El Congreso internacional de Odontología, que se está celebrando en esta capital, continúa sus tareas.

Los congresistas saldrán hoy de excursión para Toledo.

#### Riña entre gitanos.—Heridos

Granada, 7.—Comunican de Iznalloz que entre unos gitanos que se dedican a la compra-venta de caballos surgió una disputa, que degeneró en riña.

Resultaron ocho heridos, tres de ellos de gravedad.

#### Hazaña de unos ladrones

Granada, 7.—Se reciben noticias del pueblo de Lugros dando cuenta de que dos individuos, con el rostro cubierto con pañuelos negros con el fin de no ser conocidos, penetraron en el domicilio de un labrador.

Este, con dos hijos, se hallaba ausente de la vivienda, habiendo quedado en ella la esposa y tres hijas.

Los ladrones ataron a los moradores de la casa registrando, luego, los muebles, en los que hallaron alhajas, ropas y 2.500 pesetas, llevándoselas.

Al regresar padre e hijos encontraron a las referidas mujeres atadas.

Se dió cuenta inmediatamente del hecho a la guardia civil, la cual salió en persecución de los ladrones.

#### Fiesta de aviación.—Accidente.—El aviador sale ileso

Burgos, 7.—En Miranda de Ebro se ha celebrado una fiesta de aviación.

El piloto francés Jaillé, profesor de la Escuela militar española de aviación, en un vuelo que realizó, a consecuencia de un desperfecto que sufrió el aparato, cayó desde poca altura.

El aparato quedó destruido y el piloto que cayó bajo de él, salió, milagrosamente, ileso.

#### Cruceros norteamericanos a Vigo

Vigo, 7.—A mediados del presente mes llegarán a este puerto dos cruceros norteamericanos.

Permanecerán aquí una semana.

#### Riña entre jugadores.—Heridos

Vigo, 7.—Dicen del pueblo de Estrada que en un café se hallaban jugando varios individuos cuando surgió entre ellos una disputa.

Esta degeneró en riña, cruzándose entre los contendientes varios disparos.

Se personó allí el jefe de la guardia municipal y al intervenir en la contienda resultó herido de un balazo.

La guardia civil detuvo a los jugadores.

#### Ladrones de caballerías.—La guardia civil detiene a dos y mata a uno

Vigo, 7.—En el pueblo de Cotobas, tres individuos robaron doce caballerías, dándose a la fuga.

La guardia civil persiguió a los ladrones y al darles alcance les dió el jaltó. Uno de ellos intentó huir y la fuerza disparó contra él, matándolo.

Los otros dos quedaron detenidos. Pudieron ser recuperadas las caballerías.

#### Una motocicleta choca contra un árbol.—Heridos graves

Huesca, 7.—En el kilómetro nueve de la carretera que de esta población condu-

ce a Barbastro, una motocicleta con sidecar, en el que iban dos individuos, chocó contra un árbol.

Tanto las ocupantes del sidecar como el motociclista fueron lanzados a gran distancia.

Todos sufrieron heridas graves.

## De Barcelona

#### Protesta contra el Gobierno

Barcelona 6 a las 24.—Parlamentarios de todos los colores políticos han telegrafiado al Presidente del Congreso protestando de la prohibición para celebrar la Asamblea anunciada para hoy en el Teatro Tivoli en pro de la repatriación de los soldados que han cumplido ya su compromiso en filas.

Anuncian además, el planteamiento de una interpelación sobre este asunto.

#### El Centenario de Sebastian Elcano

Barcelona 6 a las 24.—Se ha celebrado en Barcelona la fiesta del Centenario de Sebastián Elcano, adornándose la casa del Paseo de Isabel II donde hay una estatua del navegante vasco.

También la Escuela de Náutica y los buques mercantes han puesto colgaduras y gallardetes.

En la Cámara de Comercio se ha celebrado una sesión de homenaje a Elcano, en la cual han hablado los señores Oteyza, segundo comandante de Marina, Galliana, Secretario de la Comisión organizadora, y Bonet, Presidente de la Asociación de capitanes y pilotos de la Marina mercante.

Después invitaron, los concurrentes al acto, la estatua de Sebastián Elcano.

#### Fregoli no ha muerto

Barcelona 6 a las 24.—El célebre transformista Fregoli, de quien se decía que había muerto, ha debutado en el teatro Romea, obteniendo un gran éxito.

#### Un albañil cae y se mata

Barcelona 6 a las 24.—Trabajando en un cuarto piso de la calle de Aribau un albañil llamado Domingo Barba, de 23 años, debido a haberse roto la cuerda que sujetaba uno de los andamios, se cayó, muriendo en el acto.

#### El Comandante General de Melilla

Barcelona 6 a las 24.—Ha marchado a posesionarse de su destino el nuevo Comandante general de Melilla don Carlos de Losada, Conde de Casa Canterre.

El general Losada, que lo es de división, mandaba actualmente la séptima (Gerona).

Acudieron a despedirle las autoridades y muchos militares.

## Del Extranjero

### La Sociedad de las Naciones

#### Declaraciones del presidente

Ginebra 7.—El nuevo presidente de la Asamblea de Naciones, Sr. Edwards, ha declarado que su elección constituye un brillante testimonio de estima hacia la América latina.

Añadió que este testimonio es considerado por las naciones americanas como un elemento esencial para el mantenimiento de la paz y de la justicia internacional.

#### La primera sesión.—El delegado de El Perú se retira

Ginebra 7.—La asamblea de la Sociedad de las Naciones ha celebrado su primera sesión bajo la presidencia del delegado chileno Edwards.

Se leyó un telegrama anunciando que Bolivia envía un representante a la conferencia.

El presidente hizo varias proposiciones encaminadas a facilitar los trabajos de la conferencia y de las comisiones. Lord Robert Cecil y conde de Gimeno hicieron algunas objeciones. El delegado belga se declaró conforme con las proposiciones

de Edwards. Estas fueron aprobadas por unanimidad.

El delegado del Perú en vista de que M. Edwards delegado chileno ha sido elegido para ocupar la presidencia se retiró de la asamblea. Se hacen gestiones para conseguir que desista de su decisión pero su actitud es irreductible.

#### El Comité económico

Ginebra 7.—El Comité económico ha elegido como presidente a M. Serruys. Se ha ocupado en preparar la conferencia internacional para uniformar los principios de las letras de cambio.

También ha abordado el proyecto de una conferencia internacional aduanera.

#### Comunicado oficial

Ginebra 7.—La Sociedad de las Naciones ha publicado el siguiente comunicado:

«En la sesión del dos de septiembre el Consejo ha decidido renovar hasta el 20 de septiembre de 1923 el mandato al doctor Héctor como miembro de la comisión cerca del Gobierno de la Cuenca del Sarre y le agradece los servicios prestados durante el anterior mandato.»

M. Seipel, canciller de Austria, confirió ayer con los jefes de varias de las delegaciones. Les expuso la situación de su país desde los puntos de vista de su

Gobierno. Preconiza para la reconstitución financiera de Austria la apertura de un crédito de 60 millones de dólares. No se ignora que semejante crédito no será concedido sino solamente garantido. Como esta garantía exige una consideración de orden político, Austria espera que los Gobiernos no vacilarán en tomar todas las medidas indispensables.

### Uruguay

#### Falsificación de documentos públicos.—Detenciones

Montevideo 7.—La policía ha detenido a varios individuos como supuestos acusados de haber contribuido a la falsificación de certificados del Registro civil, con fines electorales.

La Junta Electoral trabaja activamente en el examen de los documentos para descartar los que sean reputados como falsos.

Las diligencias del sumario que se está instruyendo por este escandaloso asunto, se llevan a cabo dentro de la mayor reserva.

### Alemania

#### Las organizaciones obreras

Berlín 7.—Las organizaciones sindicales se han pronunciado en contra de la extensión del número de horas suplementarias de trabajo, extensión prevista en el proyecto del señor Hugo Stinnes, para garantizar la entrega de las reparaciones.

### La guerra greco-turca

#### General destituido

Atenas 7.—Ha sido destituido el general comandante de las tropas habiendo sido nombrado para sustituirle el general Tricoipis.

También ha llamado el gobierno al general Dommanis a quien ha conferido el puesto de subjefe del Estado Mayor general.

Por último el gobierno ha decidido reconstituir el antiguo Estado Mayor general encargando la jefatura del mismo al general Pallis.

#### El armisticio greco-turco—Acuerdo franco-ingles

Paris 7.—El gobierno ha contestado ya a la nota británica relativa a la posibilidad de una intervención para lograr que se concierte un armisticio entre griegos y turcos.

La premura del gobierno francés en

contestar a esa nota permite presagiar que entre ambos gobiernos llegará a concertarse en breve un acuerdo sobre el particular.

### Inglaterra

#### El Parlamento será disuelto

Londres 7.—Se asegura que el Parlamento actual que debe reunirse en Octubre no durará más que seis semanas y será disuelto en el mes de Enero próximo.

Por otra parte se dice que los conservadores han decidido reunirse en esta capital bajo la presidencia del señor Chamberlain para estudiar diversas mociones relativas a la táctica de su partido.

#### El Congreso de las Trades Unions

Londres 7.—Dicen de Soutport que el Congreso de las Trades Unions que se celebra en aquella ciudad ha decidido adquirir y administrar el periódico londinense obrero «Daily Herald».

El Congreso ha acordado también por gran mayoría que todo miembro del comité del Congreso o del Consejo general deberá ser jubilado con pensión a la edad de 70 años.

### Rumanía

#### Complot contra la familia real descubierto.—Detenciones

Bukarest 7.—Se ha descubierto un complot contra la familia real.

El atentado debía realizarse durante las fiestas de la coronación.

Los autores del complot han sido detenidos.

Son exoficiales húngaros que formaron parte de la organización del coronel Gaboresqui de Berszin.

Han confesado su inrento y han reconocido que los explosivos descubiertos en sus domicilios estaban destinados a hacer volar las tribunas real y diplomática del hipódromo durante las carreras.

#### Inglaterra protege la navegación por el mar Negro

Bukarest 7.—Dicen de Constanza que han llegado a aquel puerto con la misión de proteger la navegación por el mar Negro nueve buques de guerra ingleses pertenecientes a la escuadra de Malta.

### Francia

#### Rebaja del precio del tabaco

Paris 7.—Se ha publicado un decreto disminuyendo el precio de las clases inferiores de cigarras.

# BONOS QUÍMICO

EXISTENCIAS de

## SUPERFOSFATOS

## SAINT GOBAIN

— Y —

## FERTILIZADORA

**M. CERDA** Ada. A. Rosselló, 6 **Palma**  
Puerta San Antonio

#### Suspensión del raid Paris-Casablanca-Túnez-Nápoles-Paris

Paris 7.—El teniente aviador Bateliep que se proponía cubrir en tres días el trayecto Paris-Casablanca-Túnez-Nápoles-Paris ha tenido que suspender el raid a causa de haber sufrido un accidente.

Este ocurrió mientras el aparato volaba entre Tánger y Rabat viéndose obligado a aterrizar cerca de la frontera hispano francesa debido a una maniobra desgraciada.

El aparato resultó con averías de importancia.

Los aviadores no sufrieron lesión alguna.

### Italia

#### Los fascistas disuelven un Congreso católico a tiros

Roma 7.—Dicen de Catano (Sicilia) que en el Congreso Eucarístico que se celebra en aquella ciudad, los peregrinos dieron vivas al Papa rey.

Los fascistas interpretaron este hecho como un atentado a la unidad de Italia, arremetiendo a tiros y palos contra los católicos y ocupando la catedral armados de fusiles y ametralladoras.

Este hecho ha producido enorme excitación.

### Suecia

#### Nafragio de un vapor francés

Stokolmo 7.—Ha naufragado al norte del mar Báltico el vapor francés «Saurmur», de la matrícula de Nantes.

Se espera que podrá ser salvado, a pesar de las dificultades que ofrece la situación en que ha quedado y de las grandes averías que ha sufrido.

## Para CETTE

Saldrá de Palma los días 7, 17 y 27 de cada mes el

# Vapor «MALVAROSA»

ADMITE CARGA

Consignatarios: **GABRIEL MULET e HIJOS**

### Chile

#### El ministro de España

Santiago 7.—Con la acostumbrada solemnidad ha presentado sus cartas credenciales al presidente Alessandri, el nuevo ministro español señor Almeyda Herrera.

### Irlanda

#### De Valera continúa la lucha

Dublin 7.—Se sabe que De Valera se encuentra con los irregulares atrincheros en Kilwerth (condado de Cork) y ha tomado parte en los diversos combates habidos en dicha localidad.

Una guardia compuesta de rebeldes armados vigila día y noche las inmediaciones de la granja en que el leader republicano ha establecido su cuartel general.

### Rusia

#### Amabilidad de las autoridades soviéticas

Roma 7.—Noticias recibidas de Constantinopla dicen que las misiones turcas que han llegado de Rusia han sido objeto

de una excelente acogida por parte de las autoridades soviéticas.

Añaden que los representantes políticos de nacionalidad española que han llegado a Rostov han hecho constar particularmente su agrado por la cortesía con que han sido recibidos por aquellas autoridades.

### Grecia

#### El Rey Constantino

Paris 7.—El periódico «Le Petit Parisien» reproduce un telegrama de Atenas dirigido a Londres en el que dice que el Rey Constantino salió anoche de la capital con rumbo desconocido.

### CALADOS

A máquina en todos los colores a precio 0'25 pesetas.  
Lonja, 30 - 2.º

### El Abogado

Don Jaime Enseñat Alemañy dedicado a los asuntos del comercio terrestre y marítimo ha trasladado su despacho a la calle de S. Felio, 14-1.º Teléfono 291.

### CUENTISTAS ESPAÑOLES

## EL MÁS VALIENTE

Por CRISTÓBAL DE CASTRO

#### Frasquillo Ensalá

Aquel día fulmos a «pajear». Era una ilusión infinita. Debíamos llegar a la «jaza» de Banderas, meternos en el trigo hasta la cintura, esperar a las bandas de gorriones y tamborilear desenfadadamente en latas de petróleo, gritando el pregón:

*¡Júl Palarillos ladrones  
que se comen el trigo  
y dejan los troncos.  
¡Júl! ¡Júl!...*

Serían las diez de la mañana cuando los hijos de Ferreira, el hojalatero, Pepillo y Tortijones, mis hermanos y yo descendimos la cuesta del Matagallar hasta el río.

Allí se nos planteó el terrible problema: la barca. Para tomar la barca había que llamar al barquero, y para llamar al barquero había que pagar el barcaje.

Formamos grupo caviloso, a la sombra, bajo un almendro.

—¿Queréis una cosa?—dijo Pepillo Tortijones, que era más malo que un dolor.—¿Queréis que yo «esate» la barca y pasamos?

Silencio. Incertidumbre. Vergüenza. Todos miramos a la barca que, enganchada a una triste soga, parecía invitarnos a la aventura: «Andad; no seáis tontos, venid».

Antoñillo Ferreira, amigo de las cosas claras, insinuó el enojo del barquero.

—¿Qué barquero? Si no hay barquero. Si es la «mae» de Frasquillo Ensalá... Nueva pausa de incertidumbre. ¡Frasquillo Ensalá! ¿Era que Frasquillo Ensalá no podía salir con una tranca y majar-nos?

—¡Bueno! ¡Con una tranca! ¡Si es más chico que acá! Si es «asina»... ¡Ah, amigo! Siendo «asina», la cosa variaba mucho. Eramos seis, mayores que él, y bien podríamos arriesgarlos.

—¿Qué pué pasar?—suponia Pepillo Tortijones, receloso, escamado, mirando alternativamente a la casa y a la barca, para estudiar bien la estrategia.—¿Qué pué pasar? ¿Qué salga la «mae»? Pos salimos corriendo...

¡Muy bonito! Seis zagalones corriendo

ante una sola y pobre mujer. La humillación me hizo exclamar:

—Hombre... Salir corriendo... Pa eso no vamos...

—¿Qué te crees? Si la «mae» de Frasquillo Ensalá es una gigante. ¿Ves tú a Segunda, la del Sordo? Pos más altísima...

Antoñillo Ferreira torció expresivamente la boca. ¡Caramba! Más altísima... ¡Cualquiera desataba la barca!

En esto sonó un tiro que retumbó como un barrenito. ¡Pooooón! Retemblamos a compás los seis héroes. Miramos hacia el sitio del disparo, del río allá, entre la alameda. La mano, sucia y trémula, de Pepillo Tortijones señalaba a un muchacho en cuyas manos humeaba aún el retaco de pistón.

—¡Frasquillo Ensalá!

¡Arreal! ¡Frasquillo Ensalá!

Fué como si a los chicos de ahora les dijeren: «Aquél es Buffalo Bill». La misma sensación de estupor, de incredulidad, de curiosidad admirativa. ¿Cómo podía ser Frasquillo Ensalá aquel muchacho azafrañado, con tirantes, que corria, el retaco humeando, haciendo blanquear sus alpargatas? Sonrisas de incredulidad. Denegaciones de cabeza. Guñidos y codazos. Pepillo Tortijones se confundía. Aquél no era Frasquillo Ensalá.

—¿Que no? Lo veréis.

Y, con las manos en bocina, empuñándose, rojo por el esfuerzo, lanzó del río allá el formidable remoquete:

—¡Frasquillo Ensalá!... ¡Frasquillo Ensalá!...

De la otra orilla respondió, agudo y vibrante, como un clarín de batalla:

—¡Malditas «maes»! ¡Sé malditas «maes»!...

Lo vimos que dejó el retaco en la yerba y se echó mano a la cintura, desatándose la honda.

Corrimos locos, aterrados, como si detrás de los seis viniesen todos los ejércitos de Jerjes...

#### Diplomacias

Días después, los seis héroes nos escapamos a buscar nidos. Como siempre, el arranque fué ilusionado, tumultuoso. Corríamos, cantábamos, luchábamos, entrá-

bamos a saco en las huertas, por alcahofas; pedíamos agua en las casillas de peones camineros.

De pronto, el mala entraña de Pepillo Tortijones avisó alegremente a la tropa:

—¡Ahí vienen dos lavanderas. ¡Prepararse!

Subían la terrible cuesta del Matagallar, al sol de julio, sudando, resoplando, ahogándose, con sus bultos a la cabeza.

Pepillo Tortijones, cuando pasaron, fué detrás, y con su vardasca de mimbre las cosquilleó en las orejas porfiadamente. Las pobres, no pudiendo valerse, echaban por aquellas bocas lo que no es decible. El, viendo la impunidad, seguía cosquilleándolas con la vardasca. Al cabo, una, frenética, se descargó el bulto y, tomando dos piedras, nos obligó a escapar cuesta abajo.

Acampamos bajo el almendro conciliar, quitándonos sombreros y chaquetas, sobre las cuales, bien dobladas, reposamos nuestras cabezas en maraña. Un airecillo húmedo subía del barranco de San José.

En la calina del sesteo, el canto de las norias sonaba como el órgano de la iglesia. De cuando en cuando, por los olivares vecinos se extendía, como un tañido de esquilón, la zumba de unos arrieros.

Había que adoptar un plan. Salíamos a buscar nidos. Pero ¿qué nidos? ¿De qué pájaros? ¿En qué arboles?

Antoñillo Ferreira, quitándose la tierra de una alpargata, declaró con su habitual buen sentido:

—La cuestión es que no mus cojan los guardias.

Nos incorporamos como a un resorte. Requerimos chaquetas y sombreros. ¡Los guardias! Pepillo Tortijones sonrió desdeñosamente.

—¡Haiga, gallinas!

Una abeja, zumbando, le rozó la cara. Sacudiéndose, azorado, repitió:

—¡Haiga hallinas!

Y el desdeñoso capiteo reinó, vibrante y claro en la paz campestre, como una ex-comunión alreñosa.

Estuvimos unos instantes tragando aquella hiel en silencio. Al cabo, me re-puse con dignidad.

—Bueno, pues yo no soy gallina. Eso es.

—Ni yo.

—Ni yo.

Ninguno era gallina ya. Habían bastado unos segundos, unas palabras claras y animosas. Pepillo Tortijones, sagazmente, se apoyó en aquel reñentar.

—¿Amos a ver quién es más valiente? —Amos.

—El que «esate» la barca es el más valiente...

¡Caracoles! La barca, ¿Y el perfil de Frasquillo Ensalá desatándose la honda, como un David amenazante? Hubo muecas muy expresivas, meneos de cabeza, miradas inquietantes hacia la barca. ¡Caracoles!...

De repente, Paco Ferreira, ceñudo y lacónico, dijo, poniéndose la chaqueta:

—Yo «esate» la barca. ¡Se acabó! Antoñillo, su hermo, se le echó encima.

—¿Tú qué vas a «esatar»? ¡So quiocol Tercio la diplomacia de Pepillo Tortijones. Si quería, que la «esate». Pero como todo aquello era lengua...

—¿Lengua?

Lo vimos, como loco, corriendo por la cuesta abajo, hacia el río. La barca estaba a pleno sol, con la poterna de capachos pegada a la orilla. Un tosco gancho de madera, prendido en una soga de pita, la retenía, entre nubarrones de mosquitos. El río, manso, sin la más ligera arruga, relucía como un espejo. Paco Ferreira, el sombrero atrás, espiando ansiosamente la puerta, desató el gancho. De repente, se abrió la puerta.

El más valiente

Todos, desde nuestra atalaya, gritamos con remordimiento:

—¡Frasquillo Ensalá!

Salió desmontado, con los pelos rojos hirsutos, como un jabato de entre la maleza. Cayó sobre el muchacho derribándole en la poterna, cabalgando sobre él como sobre un corcel rebelde.

El otro pataleaba, resistía. Luego aflojó, aflojó, con sacudidas débiles.

Aterrados, nos consultábamos con los ojos. ¿Acudíamos? ¿No acudíamos? Eramos cinco, indudablemente. Pero ¿y él? ¿No nos había hecho huir a los cinco y aun a los seis?

Le oíamos gritar rabioso:

—¿Golverás a decirme Frasquillo Ensalá? ¿Golverás a decirme Frasquillo Ensalá?

Y la hebilla de sus tirantes relucía al sol como un arma.

De pronto, vimos que los dos se levantaban, sin luchas, ni manoteos, ni violencias. Avanzaban hacia la casa, conversando amigablemente. ¿Qué sería?

Por último, Paco Ferreira, a gritos, con los brazos como aspas de molino, encarándose hacia, nosotros, lanzó como una injuria suprema:

—¡Gallinas!

Y Frasquillo Ensalá, echándole el brazo por el hombro, repitió, entre guiños al sol:

—¡Gallinas! ¡Gallinas!...

## Le Printemps

DE

### Antonio M.ª Fuster

— SAN NICOLÁS, 3-5 —

Gran surtido en toda clase de artículos de vestir de

#### SEÑORA Y CABALLERO

PRECIOS Y SURTIDO COMO NADIE

Corte Etamin lavable . . .	5 Ptas.
Corte Retina id. . . . .	5 »
Dril país, corte Caballero .	12 »
Fresco lana, corte Caballero .	20 »

Especialidad en MEDIAS y CALCETINES

Nota—Esta casa no es sucursal de nadie

# VASOS BARATOS

## LA CARTUJA

### SE VENDE

AL CONTADO O A PLAZOS

una casa grande y espaciosa, con jardín detrás y delante de la misma, en la calle de Pastor, números 24 y 26. SO-LLER. Para informes dirigirse al dueño: Antonio Reynés.

### Se vende

Moto por 550 pesetas, 3 y medio HP. a toda prueba.

Informes: Agencia de Anuncios. Sintax, 16.

# INFORMACION GENERAL DE LAS ISLAS

## Mahón

En la última sesión celebrada acordó nuestro Ayuntamiento ceder al raimo de Guerra en la parte posterior del cuartel de Infantería los terrenos necesarios para levantar las construcciones que debían emplazarse en la espaciosa plaza de la Explanada, que de ser aceptada la transferencia de terrenos, continuará en el mismo estado actual.

—Visitó nuevamente al Delegado de Gobierno en Menorca la comisión que se nombró en la Junta General de la Unión Comercial e Industrial para que se cuidara del pronto restablecimiento del servicio de paquetes postales de tanto interés para todos.

Se extendió el siguiente telegrama dirigido al Ministro de la Gobernación y al señor García-Parreño.

«Unión Comercial e Industrial de Menorca haciéndole intérprete de los anhelos de esta población en general a fin de que lunes próximo no sean despedidos obreros del ramo de calzado y sus anexos, ruego respetuosamente y con gran encarecimiento disponga rápido restablecimiento servicio paquetes postales que suman millares los que están depositados en talleres estos fabricantes. Debido ello quedan agotados recursos industriales siendo preciso resolución rápida para evitar serios trastornos económicos por ser dicha industria el principal medio de vida nuestra isla.

Hacemos presente nuestro ofrecimiento hecho ante señor Delegado para ayudar en todo lo que sea para la normalización pronta.

Le saluda atentamente.—El Presidente, D. Estrada».

La Alcaldía ha publicado un anuncio, invitando al vecindario a concurrir a una información abierta para que cada uno pueda exponer los datos y aducir las razones que crea pertinentes respecto si es conveniente tasar el precio del pan abaratándolo.

—En el escaparate del comercio de don Ignacio Paserius, fué expuesta una sandía de gran tamaño recolectada en el predio «Granada», propiedad de don Antonio Sturla Saura, cuya sandía pesa la friolera de cuarenta y siete libras.

—Puede afirmarse que la cuestión de la industria del calzado tiene ya en Menorca los caracteres de conflicto por culpa, como otras veces, del Gobierno que ahora no restablece al servicio de expedición de paquetes postales y da así lugar a que al acumularse las manufacturas disminuya al trabajo.

Esta crisis se deja sentir con gran intensidad en Ciudadela donde desde hace año y medio se ejercían brillantemente las industrias zapateras hasta el punto de exportar semanalmente centenares de paquetes con calzado.

También aquí repercuten los perjuicios de referencia causados como decimos por la desidia de un gobierno que hasta hoy desatiende de las reclamaciones atentas y razonadas que sobre el particular se le dirigen.

## Ciudadela

En el pueblo de San Luis, se celebraron solemnísimas fiestas con motivo de la visita que a dicho pueblo realizó el Obispo Doctor don Juan Torres y Ribas.

El «Sindicato agrario Católico» aprovechó la estancia del Prelado, para celebrar la fiesta reglamentaria de San Isidro y la inauguración de la nueva Casa, con la entronización del Sagrado Corazón de Jesús, actos estos que registraron una gran solemnidad.

Fueron bendecidas a más de la imagen del Sagrado Corazón de Jesús, las de San José y San Isidro.

De la primera, fueron padrinos los socios propietarios de «Bini Maimó» don Juan Villalonga Sintes y su señora doña Catalina Mascaro de Villalonga.

De la segunda, el vocal Contador del Centro don Juan Coll Orfila y la señorita Juana Orfila Pons, de «Llucaliari».

De la tercera, el socio propietario de «Bini-parrell» don Miguel Mascaro Olives y doña Antonia Villalonga de Seguí, de «Rafallet Petit».

A las once, en el local de la escuela dominical, se celebró un mitin que resultó una verdadera manifestación.

Dió comienzo el acto dando lectura el Secretario don Gabriel Orfila Carreras, a la Memoria del finido año y del Balance semestral último.

Por la tarde se celebró solemne procesión.

En ella figuraban todas las autoridades y personas de viso, como también nutridas representaciones de corporaciones y entidades.

Terminada la procesión tuvo lugar el acto de la entronización del Sagrado Corazón de Jesús.

La fiesta resultó verdaderamente extraordinaria y de ella guardarán imperecedero recuerdo cuantas personas asistieron a la misma.

—Siendo muchos los ginetes que ensayan caballerías para las carreras generales que se celebrarán en el Coso de San Nicolás de esta ciudad el día 19 de Septiembre próximo, el Alcalde ha publicado un bando fijando de 6 a 8 y de 5 hasta la puesta del sol para efectuar ensayos en dicho sitio.

Prohíbe a la vez al público atravesar el Coso durante dichas horas.

—El trabajo ha escaseado ultimamente en varias fábricas de calzado, debido sin duda al conflicto de Correos, que ha repercutido aquí tal vez con más intensidad que en otras partes.

Como ya se sabe, cada semana salen de esta Estación postal varios centenares de paquetes postales conteniendo calzado, cuyo servicio está en suspenso.

La industria de calzado lleva un año y medio de florecimiento extraordinario, tal vez jamás superado, y es muy de lamentar lo que ocurre que ocasiona importantes pérdidas.

—El presente verano va resultando muy ventoso, que es la nota distintiva de todas las estaciones en el corriente año.

El invierno fué extremadamente ventoso. lo mismo podemos decir de la primavera y en estos de calor el viento sopla con mucha frecuencia y con bastante intensidad.

—Por vía de Mahón ha regresado don José Rovira, director del Banco de Menorca en esta ciudad.

—Embarcó para la península, el Arceidiano de esta Catedral don Jerónimo Gadea.

—Ha sido nombrado Director de este Colegio Salesiano el P. D. Juan Toldrá muy conocido entre nosotros por haber residido varios años en esta Casa Salesiana.

—Falleció repentinamente don Juan Moll Febrer, propietario del café «La Aurora» de esta ciudad.

Por la mañana estuvo algo indispueto, pero aliviado y dedicado a sus ocupaciones ordinarias, sintióse de nuevo indispueto y falleció.

Contaba 44 años de edad y era muy apreciado en Ferrerías, de donde era natural y en cuyo pueblo había residido casi toda su vida y en esta donde gozaba de generales simpatías.

—Uno de estos pasados días, una comisión de la Junta Directiva de la sociedad de socorros mutuos «La Industrial» pasó al predio «Paralleta», donde veranea el acudalado comerciante don Francisco Pons Bagur.

El objeto de la visita era para darle la bienvenida y testimoniarse al propio tiempo el agradecimiento de la sociedad por el apoyo que le viene prestando como socio protector de la misma desde hace muchos años.

Dichos comisionados salieron muy satisfechos de las palabras del señor Pons, ofreciéndose por todo cuanto pueda redundar en provecho de la referida institución benéfica.

—El Presidente del Gremio Patronal recibió del Diputado a Cortes por Menorca señor García Parreño el siguiente telegrama: «Director General me ofrece normalizar rápidamente servicio paquetes».

—El sábado subió al Cielo el niño Pedro Antonio Sintes Olives, hijo de don Manuel Sintes Rotger, Administrador de «El Bien Público» y de doña Esperanza Olives Ibañez.

En el acto de la conducción de su cadáver al Cementerio Católico, pusieron una vez más de manifiesto las buenas relaciones y amistades de las familias Sintes y Olives.

## Escorca

He aquí el programa de los festejos populares que los vecinos y veraneantes de Escorca dedican este año al Nombre de María.

Sábado día 9.—A las tres de la tarde, para anunciar el comienzo de la fiesta, se dispararán multitud de cohetes.

## Colegio de Estudios Generales

Concepción, 106 (próximo al Instituto)

Primera Enseñanza :: Bachiller :: Comercio

Todos sus profesores poseen título Universitario

Admite alumnos internos, semi-internos y externos

A las tres y un cuarto, se lidiará un toro y será muerto a estoque por algunos jóvenes de esta localidad.

Amenizará el espectáculo la renombrada banda de música de Selva.

A las cuatro y media, grandes corridas de hombres y de caballos.

A las cinco y media, cucañas terrestres para hombres y niños.

A las seis y media, se cantarán solemnes completas en la Iglesia de Nuestra Señora de Luch.

A las ocho y media, fuegos artificiales, y suelta de globos.

Día 10.—A las seis, diana en la plaza de Luch y sus contornos.

A las ocho, solemnísimas función religiosa en la iglesia de Nuestra Señora de Luch. Ocupará la cátedra del Espíritu Santo don Francisco Garau.

A las diez, se servirá un escogido «lunch» en la Casa Consistorial, amenizado por la música.

En resumen: Mucho y bueno hizo don Ramón Badosa en favor de los habitantes de Porto-Cristo; digno es de admiración por su carácter afable y sencillo y por su desinteresado amor al prójimo; pero satisfecho puede quedar el señor Badosa del homenaje recibido puesto que, dentro de su modestia, ha sido grandioso como nacido de pechos de gente ruda que sabe amar y corresponder a quien les trata con el amor que no distingue de clases.—C.

En resumen: Mucho y bueno hizo don Ramón Badosa en favor de los habitantes de Porto-Cristo; digno es de admiración por su carácter afable y sencillo y por su desinteresado amor al prójimo; pero satisfecho puede quedar el señor Badosa del homenaje recibido puesto que, dentro de su modestia, ha sido grandioso como nacido de pechos de gente ruda que sabe amar y corresponder a quien les trata con el amor que no distingue de clases.—C.

En resumen: Mucho y bueno hizo don Ramón Badosa en favor de los habitantes de Porto-Cristo; digno es de admiración por su carácter afable y sencillo y por su desinteresado amor al prójimo; pero satisfecho puede quedar el señor Badosa del homenaje recibido puesto que, dentro de su modestia, ha sido grandioso como nacido de pechos de gente ruda que sabe amar y corresponder a quien les trata con el amor que no distingue de clases.—C.

4 Septiembre 1822.

## Porto-Cristo

El brillante homenaje que Porto-Cristo dedicó al doctor don Ramón Badosa, en correspondencia a su conducta altruista con esta colonia, se ha desarrollado con el mayor entusiasmo y éxito indiscutibles, a lo que han contribuido el sin fin de forasteros que han venido a asociarse al júbilo nuestro.

Añoche aparecían adornadas con follaje, arcos y banderas las principales vías y multitud de casas; se celebraron las carreras anunciadas y se ejecutó la serenata con un concierto por la banda que dirige don Luis Rosselló.

Hoy, por la mañana, tuvo lugar la misa solemne, asistiendo una verdadera muchedumbre y ocupando el presbiterio, en lugar preferente, el señor Badosa con su familia y la comisión organizadora, que terminada la misa, fueron acompañados por la banda de música hasta el domicilio veraniego del señor Badosa y desfilaron ante este multitud de personas felicitando al homenajeado.

El resto del programa, regatas y simulacro se desarrollaron con entusiasmo y concu-

## Jarabes para Refrescos

esencialmente de azúcar :: y yugo de frutas ::

Zarza - Grosella - Limón  
Naranja-Fresa-Piña-Plátano  
Sidra - Granadina

## Antigua CASA LLOFRIU

## Para Marsella

saldrá el velero a motor

## «SAN BERNARDO»

a últimos de la semana próxima  
ADMITE CARGA

Para informes: Valentín Schembri,  
Marina, 50.—Palma.

# Revista de Prensa

## Implantación del Protectorado civil

El redactor corresponsal de «El Sol» en Melilla ha podido celebrar una entrevista con el señor López Ferrer, secretario general de la Ala Comisaría.

De esta información tan interesante reproducimos los siguientes fragmentos: «Me confirmo que ha llegado el momento de implantar en toda la zona sometida a nuestra influencia en Marruecos, y en cumplimiento de órdenes del Gobierno español, el régimen civil del Protectorado, sin anexión de ninguna clase, porque decir Protectorado es tanto como decir obra civil.

El Protectorado se pone en vigor en todo el territorio sometido de la región de Melilla, y además en las regiones del Yebala y del Garb, porque no hay que olvidar que las zonas de Tetuán y de Larache están totalmente pacificadas. Este Protectorado se implantará con la exclusiva intervención civil, sin excluir para ello el apoyo militar cuando sea preciso. Más gráficamente nos dijo el secretario general: «Queremos que la zona de nuestro Protectorado sea como cualquiera provincia española». Estará regida gubernativamente por la autoridad marjzeniana y cuando en cualquier momento se viera impotente para sofocar los movimientos rebeldes con las fuerzas propias, reclamará el auxilio del poder militar; pero este auxilio será transitorio; durará tanto como dure la rebelión. Después funcionará de nuevo la autoridad marjzeniana, representada siempre por el caid, el que estará vigilado de cerca por el interventor civil español.

Las atribuciones de los caides.—El caid administrará justicia y será el encargado de recaudar toda clase de tributos, que impondrá exclusivamente el Majzén; los ingresos formarán parte del tesoro de éste. El caid tendrá a sus órdenes, nombrados bajo su sola responsabilidad, cincuenta o doscientos hombres armados, con los que procurará garantizar el orden dentro de su demarcación. En los poblados indígenas se organizarán «yemaas».

Cualquier agresión o movimiento rebelde será castigado por el Majzén con crecidas multas y la incautación de bienes o embargo de los mismos, según estime la Soberanía de Majzén.

La obra del Protectorado, por lo que se refiere a la zona oriental, será iniciada desde las cábilas vecinas a Melilla, hasta las líneas próximas a las avanzadas millares, siguiendo de cerca el avance de las columnas y cimentando la acción militar con la labor del Protectorado.

Esto no quiere decir que se prescind

en absoluto del ejército en Marruecos; pero se confía en que la actuación militar quede reducida al mínimo, mientras se llega a la creación de un ejército voluntario y de tropas indígenas, que residirán en los lugares que estime oportunos el alto mando militar, para imponer el orden y el castigo cuando lo reclamen los caides.

La Policía indígena y los interventores.—Por lo pronto, desaparecerá la actual Policía indígena, y en breve pasarán a formar parte de las mejalas, gums o jarkas, que estarán a las inmediatas órdenes del general inspector en toda la zona, que lo será el general Castro Girona.

Con la implantación inmediata del Protectorado, se creará el Cuerpo de interventores, por oposición entre aquellas personas civiles o militares diplomados en árabe y demás conocimientos propios del país.

El bajalato del Rif.—Al llegar a este punto le preguntamos al señor López Ferrer si en la implantación del Protectorado en el Rif se seguiría la misma modalidad que en los yebalas, si vendrían a regentarlo personalidades de aquella zona y se cobrarían los mismos tributos. El secretario general nos respondió que en el Rif se hará un bajalato autónomo del resto de la región, porque no puede olvidarse que geográficamente ambas zonas están distanciadas por características raciales.

El bajalato del Rif será probablemente desempeñado por persona de la entera confianza del jaja; pero el resto de los cargos serán distribuidos entre los jefes de cabila más prestigiosos. Los tributos serán aquellos exclusivamente que autorizan los principios koránicos.

Las obras públicas y la enseñanza.—Después nos dijo el señor López Ferrer que en el empréstito que está pendiente en la corte española, como anticipo reintegrable al Majzén, se incluye un vasto plan de obras públicas, como carreteras y caminos, que son siempre vías expeditas a la intensificación de la obra colonizadora. El plan de enseñanza que actualmente queda reducido a las poblaciones indígenas, se aumentará tanto como lo reclamen las necesidades.

Para ejercer las funciones municipales se establecerá en cada poblado una Junta de servicios locales, presidida por la autoridad indígena y fiscalizada por el interventor local. En el plan de obras públicas se cuida principalmente del desdoblamiento e intensificación de las líneas ferroviarias; por lo que se refiere a la región oriental, se proyecta prolongar el camino de hierro hasta Tafersit.

Terminó el señor López Ferrer su conversación expresando su optimismo en la

acción del protectorado, que por primera vez se inicia en la región oriental. En esta labor tienen puestas sus miras veinte millones de españoles que consideran que no debemos ejercer otra misión».

## Problemas obreros

De un artículo de «El Debate»:

En el período de la gran guerra y principios de la post-guerra, la elevación de precios de las mercaderías necesarias para la vida del obrero determinó el constante empleo de las huelgas por los trabajadores (y en algunos casos el «cierre de fábricas» como medio de resistencia por los patronos), como instrumento para obtener la elevación de jornales, a fin de que estos, una vez aumentados, fuesen suficientes para atender las necesidades del trabajador.

Causa, a su vez, de encarecimiento de la vida, la elevación de jornales era seguida de elevación de precios, motivo de nuevas huelgas para conseguir el equilibrio de gastos e ingresos obreros, ideal que se mostró siempre inasequible.

En ese período la gran demanda de mercancías por los beligerantes y la elevación constante de precios facilitaban el proceso de subida de jornales, porque el patrono tenía un margen de ganancia suficiente para atender las constantes peticiones obreras.

En los momentos actuales, disminuida esa demanda, atravesando en general la industria y el comercio períodos de depresión, el proceso de reacomodamiento de jornales y precios a las nuevas circunstancias, sobre todo teniendo en cuenta la competencia de diversas naciones en los mercados internacionales, ofrece grandes dificultades, apareciendo de nuevo huelgas y cierres como medio, respectivamente, de resistencia: de los obreros a la rebaja de su remuneración, y de consecución de la citada rebaja por parte de los patronos.

La solución de los conflictos obreros es mucho más difícil en el nuevo período iniciado que en el anterior; porque si entonces el gran margen de ganancia patronal la facilitaba, ahora la crisis, la competencia internacional, obligan a buscar exclusivamente la solución en la disminución del coste del producto; y claro es que uno de los elementos más importantes de ese coste está constituido por el jornal del trabajador.

Todavía dificulta más la solución el hecho de que la vida no se abarató lo suficiente para permitir la rebaja de salarios, poderoso argumento empleado por la clase obrera.

Con frecuencia se pide a los Gobiernos medidas proteccionistas que hagan menos penosa para los industriales españoles la competencia extranjera.

Mas, sin negar que atraviesa todo el mundo un período de ultraproteccionismo, se hace notar unas veces la insuficiencia de tales medidas, en cuanto la ta-

rifa arancelaria no puede llegar a borrar la enorme diferencia de coste entre algunos de nuestros productos y sus similares extranjeros; y de otra parte, la imposibilidad de encerrar a España en una muralla prohibitiva aduanera, sin provocar represalias en los mercados extranjeros para nuestros productos de exportación, con grave daño para la economía nacional.

Añadamos, por último, que forzosamente ha de producir disgusto en las gentes ver que, por medidas gubernativas, se mantiene artificialmente la carestía de la vida española, causa de tantos lamentos y sufrimientos, y, a la vez, engendradora de conflictos obreros por la petición de aumento de sueldos y salarios.

## Culpables por omisión

De Antonio Zozaya, en «La Libertad»: «La lectura de algunos diarios y la de no pocas cartas particulares por mi recibidas me han hecho pensar muy seriamente en si los amigos del progreso y de la verdad habremos equivocado la verdadera senda y nos habremos reconciliado con los factores de las más grandes injusticias. Llegado el examen de conciencia, no nos hemos declarado culpables; pero no se nos inculpa por hechos, sino por omisiones. ¿Habremos sido, sin saberlo, remisos en el cumplimiento del deber?

Analicemos despacio los cargos. Durante la guerra europea nos pusimos de parte del débil; no perdonamos medio de zaherir y menospreciar a los conculcados del derecho de gentes. —¿Por qué— se nos pregunta—ahora que Alemania es más débil que Francia, miramos con indiferencia la opresión que el Gobierno de Poincaré ejerce sobre la desconsolada República de aliente del Rhin y la impide ponerse en condiciones de restaurar su vida económica?»

Esta primera acusación nos ha dejado un tanto perplejos. Amantes de la justicia y de la verdad, son los perdurables infractores de las leyes divinas y humanas los que se apresuran a echarnos en cara nuestra indiferencia ante la opresión injusta de un pueblo por otro.

Las acusaciones no se refieren únicamente a la política internacional. Las hay muy concretas en puntos concernientes a nuestra vida interna. El ejemplo bien patente es la que se relaciona con la autonomía universitaria. ¿Nos hemos repetido una y mil veces que somos demócratas? ¿No hemos afirmado durante muchos años que todo el organismo en Derecho debe ser autónomo? ¿Cómo, pues, hemos dejado pasar sin protesta el decreto suprimiendo la nueva autonomía de las Universidades españolas? En nuestra conducta hay una gravísima contradicción, a menos que entendamos que la llamada autonomía universitaria no fuera tal. Por otra parte, si somos partidarios de la libertad de Enseñanza, ¿cómo miramos con recelo a las Asociaciones religiosas docentes?

Esperad, que no hemos terminado el agrio capítulo de cargos. Hemos combatido al general Berenguer por su obstinación en seguir en Africa una política de conquista. Y ahora que ha sido sustituido por otro general que ocupa nuevas posiciones, nos llamamos como difuntos. ¿No es ésta una vergonzosa inconsecuencia?

¿Y en el conflicto de Correos? ¿Y en el «lock-out» de la madera? ¿Y en tantos otros problemas tan importantes como penitorios? Nuestro deber de guardianes de la verdad queda incumplido. Y esto nos lo dicen los que tantas veces nos censuraron por haberlo tomado a nuestro cargo. ¿Qué especie de celo ha entrado de pronto a estos enemigos sistemáticos de toda inspección y de toda crítica?»

## EL DIA

PERIÓDICO DE LA MAÑANA

Extenso servicio telegráfico.

Nutrida información local y de las Islas.

Selecta colaboración. Publica OCHO páginas diariamente.

Administración y Redacción Danús, 2

Talleres e Imprenta Santacilia, 3 PALMA DE MALLORCA

Correo apartado n.º 22 :: Teléfono n.º 284

—HORAS DE DESPACHO—

De 8 a 1 mañana y de 4 a 7 tarde

## VAJILLAS BARATAS

## Casa Buades

Plaza de Cort

# Real Sociedad Hípica de Mallorca

**Grandes carreras de caballos al trote**

Para el día 10 de Septiembre a las 4 y media de la tarde

<p><b>POLO</b> de Palma <b>ROMERO</b> de Son Serra</p>	<p><b>TOSCA</b> de "Son Maxella" de Valldemosa <b>DIANA</b> de "Son Pelat" de Algaida</p>	<p><b>QUEBEC</b> de S' Arracó <b>ARNUZ</b> de S' Heretat</p>
--	---	--

EL MEJOR PURGANTE - LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

## CARABANA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

SOLO ES LEGITIMA EL AGUA VENDIDA EN SUS BOTELLAS PRECINTADAS

### Seguros Marítimos

La Agencia J. NAVARRO  
Plaza Eusebio Estade, 23 - 3.º teléfono 287  
acepta seguros a todo riesgo para todos los países del mundo, cubriendo todos los ple-  
nos.  
Las Compañías representadas tienen hecho el depósito que marca la Ley de Seguros.

### Lavandera

Se desea para trabajar diariamente, todo el año. Será bien retribuida.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Auto "DAVID"

nuevo, moderno, bien equipado, vendo por 6,750 pesetas.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Señoras y Modistas

Maniqués de todas las medidas  
**MERCERÍA VIDAL**  
Jaime II, 101

## MOTORES AVANCE

INDUSTRIALES Y MARINOS

Para aceites crudos, con una economía de un 50 a 70 por ciento sobre los motores a bencina, petróleo y gas pobre

MÁXIMUM DE ECONOMÍA Y SEGURIDAD  
VENTA DE COMBUSTIBLE PARA DICHS MOTORES

DEPÓSITO, VENTA y EXPOSICIÓN: en la  
**Ferretería CASTELLÉT**

Plaza Ferrocarril, 26 - PALMA

### Interesante

Carpintero: se ofrece para la limpieza de muebles a domicilio, dejándolos como nuevos y libres de toda clase de insectos.  
Se venden: dos carretones, uno grande y otro pequeño.  
Se venden: dos perros perdigueros de muy buena raza.  
Informes: Arabi, 3 - Cochera. Frente S. Miguel.

### Construcción

Carruajes de todas clases, entrega en breve plazo.  
A. VALENS, Juvert, 11. - Felanitx.

### Compráramos

Un centenar de pinos de 6 a 8 metros de largo, de 35 centímetros en adelante de diámetro, en el extremo menos grueso y 40 centímetros de vuelta.  
Informes: Astilleros Ballester, Contra-muelle.

### Mecanógrafa

Desea colocación en despacho u oficina.  
Informes: Empresa Soler, Montenegro, 1.

## NEUMÁTICOS

GRAN REBAJA DE PRECIOS

MEDIDA	CUBIERTAS	CÁMARAS
710 x 90	Ptas. 138	Ptas. 23
815 x 105	id. 130	id. 34'50
820 x 120	id. 195	id. 45
880 x 120	id. 130	id. 47'75
30 x 3' 1/2	id. 167	id. 24'50

CALIDAD Y ECONOMÍA

## CASA CODINA

Calle UNIÓN, 8 - PALMA (Entre Mercado y Borne)

### Comerciantes - Industriales

Grande y precioso local para alquilar de reciente construcción y todavía sin estrenar, alto y ventilado de 200 m<sup>2</sup>, con elevados sótanos de igual capacidad, en el mejor punto de la Puerta de San Antonio (ensanche). Avenida Alejandro Roselló n.º 11.

### BARRAS CALIBRADAS

para transmisiones completo surtido

**M. RAMIS**  
Sindicato, 194 (Ensanche)

### Solares

Los hay en Son Español para vender, tanto a plazos como al contado.  
Razón: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### En Son Alegre

Hay varias casas para alquilar, bien situadas y con muchas comodidades.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Chaufer

Poseyendo el francés, desea colocación en casa particular o Garage.  
Razón: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### PROFESOR

de 1.ª enseñanza, se ofrece a colegios o particulares para clases de repaso.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Inmejorable papel para fumar PAY-PAY De los Sres. Ivorra y Poyá ALODY

Depositario en Mallorca: **Antonio Cañellas**

Papelería PLANELLS. - Sindicato, 59. - Palma

NOTABLE REBAJA DE PRECIOS.  
Las cajas de 100 libritos estuche a 7'25 pesetas una.  
En partidas de 10 cajas a 7 pesetas una. Y para pedidos de mayor cantidad, se harán descuentos convencionales.

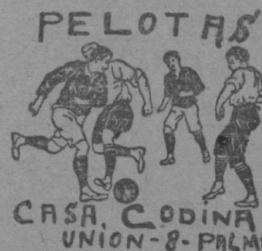
### MOTORES de aceites pesados

para la industria y navegación, de las mejores marcas alemanas.  
Bombas centrifugas, rotativas y de pistón.

**J. ALEÑAR - San Miguel, 129 - PALMA**

### CASA

Vendo en La Vileta.  
Para informes: «Can Capas» de La Vileta.



**CASA CODINA**  
UNION-8-PALMA.

### Nodriza

De 24 años se ofrece para lactar en su propia casa. Vive en Ariany.  
Informes: Arabi, 3, Cochera.

### JOVEN

Se ofrece para mozo de despacho, conserje de oficina o cargo similar.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16

### Se vende

Una estantería con puertas cristaleras y en muy buen estado.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### ESCRITORIO

Util para casa de comercio y en muy buen estado, se vende.  
Informes: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

### Aviso

En esta Agencia de anuncios se admiten encargos para toda clase de dibujos y confección de clichés. Sintax, 16.

## Lejía LA GRACIOSA

EXIGID SIEMPRE ESTA MISMA MARCA

Por su calidad y entre otros usos es la que mejor limpia la ropa sin perjudicarla  
La única que supera a todas las demás marcas similares.

Fabricante: **PEDRO J. MERCADAL**-Sucesor de F.º Quijada

Sucursal en Palma: **CORDELERÍA, 44.**

Fábrica en Hostalets: **REINA VIOLANTE, 11 y 13**

De venta: En **DROGUERÍAS** y **ULTRAMARINOS**

EL DIA publica diariamente 8 páginas

# ULTIMAS NOTICIAS

## Una información de "El Heraldo"

Acerca de la actuación de Burguete

Madrid 7 a las 22.—«El Heraldo» publica una conversación con una persona enterada de las cuestiones africanas y que está muy al corriente de ciertas interioridades.

Entre otras cosas ha dicho que la repatriación de las tropas ofrecida por el Alto Comisario general Burguete se ha reducido a menos de los que el general Berenguer había acordado que regresasen.

El ministro de la Guerra tiene una carta de Berenguer en la que le anunciaba la repatriación de diez batallones para fines del pasado julio.

Después se han mandado unidades y se ha sustituido el reemplazo del 19 por el del 21.

Resulta que no se ha logrado ni hacer economías, ni el rescate de los prisioneros, ni la disminución de posiciones, ni la repatriación.

¿Qué queda de aquellas censuras del general Berenguer? ¿Para esto se le sustituyó?

Creo—añade el personaje aludido—que Burguete comprendió que su situación era insostenible.

Allucemas fué el grito de guerra y el gobierno se asustó.

Burguete empleó una táctica impetuosa y telegráfica que estaba enfermo.

Por la contestación de Sánchez Guerra notó que éste tenía su dimisión y atacó de fondo.

Entre este aumento y el abrazo de la estación de Mediodía hay una historia que se sabrá detalladamente antes de enero.

Aquí—terminó diciendo el aludido personaje—se ha urdido una trama entre todos desconociéndose las verdaderas intenciones.

Octubre—añadió—guarda en su seno una crisis política de alcance desconocido.

## Política

Lo que dice «La Epoca» sobre unas declaraciones de Maura

Madrid 7 a las 23.—«La Epoca» comentando las declaraciones que hizo ayer el señor Maura dice que el país ha visto lo que Maura piensa de las concentraciones conservadoras y como aún a trueque de debilitar la acción del gobierno no ha vacilado en expresarle al partido conservador que ve acreditado en realidad cuanto importa la unidad de criterio para la eficacia de un gobierno.

Está en su derecho de decir que no se prestará a un ensayo heterogéneo de una política que lleva la ineficacia y la esterilidad de todo lo híbrido.

## Noticias

### generales

Secretario de Ayuntamiento, agredido

Sevilla, 7.—Dicen de San Juan de Aznalfarache que un individuo de pésimos antecedentes agredió al secretario de aquel Ayuntamiento Juan de Dios Sánchez. Le infligió una puñalada en el pecho y otra en una mano.

El hecho ocurrió por haber tratado el secretario de prohibir al agresor que siguiera explotando al público en una tómbola, siguiendo las disposiciones dictadas por el Gobernador civil de esta provincia.

Fiesta aristócrata

Bilbao, 7.—Es probable que los Reyes asistan a la fiesta que los Marqueses de Urquijo celebrarán en su residencia de Llodio.

Un auto que se estrella

Burgos, 7.—Por la madrugada salió de Belorado un auto ocupado por don Félix Corral y su familia compuesta de siete personas.

En una cuesta muy pronunciada el vehículo chocó con un árbol, volcando. Resultó muerta la esposa del propietario y los demás heridos de importancia.

Las fiestas del centenario de Elcano en Sevilla

Sevilla, 7.—Con motivo de la conmemoración de la llegada a esta ciudad de Elcano repicaron las campanas de los templos.

Los edificios públicos fueron engalana-

dos y en la plaza de San Fernando se colocó un retrato de Elcano rodeado de banderas americanas y españolas.

Por la noche hubo iluminaciones. Mañana se celebrará un Te-Deum en la Catedral.

Asistirán los Infantes y el Ayuntamiento.

Los congresistas de Odontología en Toledo

Toledo, 7.—Llegaron los congresistas del Congreso de Odontología.

Fueron recibidos por las autoridades. Poco después de su llegada visitaron la Catedral y demás monumentos.

El subsecretario de Gracia y Justicia

Madrid, 7 a las 22.—Ha salido para el Norte, para descansar unos días, el subsecretario de Gracia y Justicia.

Se ha encargado del despacho el director de Prisiones.

Combinación notarial

Madrid, 7 a las 22.—El ministro de Gracia y Justicia ha anunciado que en breve se firmará una extensa combinación de notarios.

Lerroux a Canarias

Cádiz, 7.—El señor Lerroux embarcó para Canarias.

Le despidieron muchos amigos particulares y políticos.

En Sanlúcar no se festeja el centenario de Elcano

Sanlúcar 7.—La prensa censura la indiferencia del Municipio ante el centenario de Elcano.

De aquí partió la expedición que mandaba Magallanes y, sin embargo, no se ha honrado la fecha.

El concurso de registradores

Madrid 7, a las 22.—El director de registros manifestó a los periodistas que mañana aparecerá en la «Gaceta» un R. D. disponiendo que sean admitidos todas las instancias que llegaron a la dirección antes del día 4 solicitando tomar parte en el concurso para registradores.

También insertará una relación de las instancias admitidas, y otra R. O. disponiendo que se abra un plazo de diez días para reclamar los que no aparezcan en la relación.

De Correos

Silvela a San Sebastián

Madrid 7 a las 23.—El director de Comunicaciones señor Silvela ha marchado a San Sebastián para descansar unos días.

Envíos militares

Madrid 7 a las 23.—Ha comenzado a funcionar el servicio de envíos militares al ejército de Africa.

Conato de incendio

En un Almacén de muebles

Esta madrugada a eso de las 3 se declaró un conato de incendio que no acudir a extinguirlo con tanta prontitud hubiese seguramente alcanzado grandes proporciones.

Ocurrió el suceso en un almacén de muebles sito en la calle del Arco de la Merced núm 2 y al alcance del mismo se encontraban múltiples objetos combustibles propios de un establecimiento de la citada clase.

Del incendio se dieron cuenta, apenas iniciado, varios transeúntes que por allí acertaron a pasar, quienes dieron rápidamente aviso a las autoridades de servicio nocturno.

Sin demora acudieron al lugar de la ocurrencia el comandante de la guardia municipal señor Cubi, el preferente señor Davía y los guardias nocturnos señores Vidal, Soler, Martorell y Ferrer.

Estas autoridades, ayudadas por varios paisanos, procedieron al derribo de la puerta del almacén en cuestión, logrando a los pocos momentos sofocar el incendio.

Los daños causados son escasos.

Del suceso se dió cuenta poca gente dado lo intempestivo de la hora en que ocurrió y a la facilidad con que fué extinguido el fuego.

El dueño del almacén se llama Juan Sans, a quien se buscó inmediatamente para notificarle el hecho.

Se elogió mucho la prontitud con que se presentaron las autoridades de guardia en el lugar del suceso, quienes supieron evitar con su actividad desplegada en la labor de extinción un incendio que quizá hubiese revestido gran importancia.

También se aplaudió el trabajo que hicieron con el mismo fin varios particulares.

Automovil

Hispano-Suizo 12-15 HP. en perfecto estado y a toda prueba, se vende. Razón: Agencia de Anuncios, Sintax, 16.

## LA FERTILIZADORA

FÁBRICA DE ABONOS QUÍMICOS

:: SUPERFOSFATOS ::  
NITRATO DE SOSA  
SULFATOS de AMONIACO, HIERRO, COBRE y POTASA  
:: FLOR DE AZUFRE ::  
CLORURO DE POTASA

ABONOS COMPLETOS ESPECIALES PARA CADA CULTIVO

## De Instrucción

Para combatir el analfabetismo

Por Real orden publicada en la «Gaceta», se crea en el ministerio de Instrucción pública, dependiendo de la Dirección general de Primera enseñanza, una comisión central encargada de proponer y aplicar los medios para combatir el analfabetismo, vigilar la asistencia de los niños analfabetos a las escuelas nacionales, velar por la educación de los analfabetos y hacer cumplir la ley de enseñanza obligatoria de 23 de junio de 1909.

Estará constituida en la siguiente forma:

Vocales: un senador, un diputado a Cortes, un consejero de Instrucción pública, el inspector general de Primera enseñanza, un sacerdote designado a propuesta del obispo de Madrid-Alcalá, un funcionario del Museo Pedagógico Nacional, un jefe de sección del Instituto de Reformas Sociales, un jefe de sección del Escalafón del ministerio y un maestro o maestra nacionales.

Actuará de secretario un inspector profesional de Primera enseñanza.

En el Real decreto, que es muy extenso se trata ampliamente de los comités ejecutivos provinciales, colaboradores en los pueblos cabezas de partido, facultades y deberes de la comisión, orden de los trabajos, misiones pedagógicas, escuelas diurnas permanentes, especiales, de temporada o ambulantes, en periodo de vacaciones, en días festivos, especiales en las fábricas, talleres, buques, cuarteles y explotaciones industriales, colonias especiales de analfabetos, escuelas diurnas para adultos, programa docente, personal, remuneraciones, medios auxiliares, instituciones complementarias, material, locales y censos escolares.

FIGURAS ACTUALES

## Agustín Edwards.

Ha sido designado presidente de la Asamblea de la Sociedad de las Naciones el ministro de Chile en Gran Bretaña, don Agustín Edwards Mac-Clure, periodista y escritor de fama que ha descollado en la juventud hispano americana con gran relieve. Perteneció a esa generación poderosa y viva condensa raigambre en Europa, donde se cuentan valores de la talla de Alvear, Hugo Watt, Nahon, Plá Suñer, Miret, Herrera Reisig, que han dado la sensación de una América una tanto ecléctica e híbrida pero selecta de elementos raciales de primer orden.

Edwards es director propietario de «El Mercurio» de Santiago de Chile, gran rotativo que se edita también en Valparaíso y Antofagasta.

Hué ministro de Chile en España, y en 1907 publicó un libro admirable titulado «Lo que vi en España».

Ha sido diputado, presidente de la Cámara y ministro de Relaciones Exteriores y de Estado.

En 1911 fué nombrado embajador en Inglaterra, cargo que ha desempeñado hasta ahora.

Concurren en este joven diplomático eminentes condiciones de americano fervoroso y de estadista de autoridad.

Nació en Santiago de Chile en 1876. Casó con doña Olga Bugde, londinense.

CIRCULAR A LOS FISCALÉS

## El auxilio a los fieles contrastes

Por la fiscalía del Supremo se ha dirigido a los fiscales de las Audiencias una interesante circular que dice así:

A pesar de lo ordenado por esta Fiscalía en circular de 26 de marzo de 1921

## Pedro F. Salvá - MÉDICO ESPECIALISTA

## GARGANTA, NARIZ y OIDO

Visitará en Palma los días 9 (por la mañana) y 11 de Septiembre, Valero, 2 bis entresuelo-2.ª, (junto a Costa d'En Brossa) de 9 a 11 de la mañana y de 4 a 7 de la tarde.

En Lluçmayor, los días 9 (por la tarde) y 10.

Bretón de los Herreros, 19 - pral. - BARCELONA

## COLEGIO CERVANTES

1.ª y 2.ª enseñanza

Estudios especiales

Rambla, 74 (cerca del Instituto)

APERTURA OFICIAL: 1.º de Octubre

Rica crema de frutas

PARA HELADOS

preparación rápida y económica

FRESA — MELOCOTÓN — GROSELLA

::: ALBARICOQUE Y FRANBUESA :::

CASA LLOFRIU

## Espectáculos

Lírico

De 6 y media a 11 noche función de cine: la película artística «El increíble» y «Charlot actor de cine» y la canzonetista Adelina Nájera y la pareja de baile Hermanas Bessón.

Moderno

Desde las 3 y media sesión continua de cine: 5.º y 6.º episodios de «Los cuatro marcados» y el drama en 4 actos «Después del pecado».

Cine Nuevo

De 7 y media a 11 y media función de cine: estreno de la serie «Ultus», «El velo desgarrado» 4 partes y «Leones perturbadores».

Cine Marina

Función de cine y variedades: la cupletista Fina Karence; la película «El cautivo del miedo» y «Por su blanca mano».

Clases a domicilio

Sacerdote con títulos Universitarios, ofrece a Colegio y particulares. Informes: Almudaina, 4, entresuelo. De 7 a 9 de la noche.

Centro de Enseñanza

Bachillerato, Comercio, Telégrafos, Correos, Ciencias, Letras e Idiomas, a cargo de D. Gregorio Guasp, licenciado en Ciencias. Informes: Almudaina, 19, entresuelo.

Venta de solares

Se desea vender tres solares situados en la calle de María Cristina. Informes: Avenida Conde de Sallent, 6-1.º

IMPRENTA DE «EL DIA»

Vinos,  
Licores,  
Aceites  
al por mayor y menor  
Aragón, 2